

Волинський національний університет імені Лесі Українки
Бібліотека

Серія «Біобібліографія вчених ВНУ ім. Лесі Українки»

МАРГАРИТА ВАСИЛІВНА
ЖУЙКОВА

Біобібліографічний покажчик

Луцьк-2021

**Lesya Ukrainka Volyn National University
Library**

**Marharyta Vasylivna
Zhujkova**

Bio-bibliographical Guide

Lutsk-2021

УДК 81(477.82)(092)(01)

Ж 84

Маргарита Василівна Жуйкова [Електронний ресурс] : біобібліогр. покажч. / Волин. нац. ун-т ім. Лесі Українки, Бібліотека ; уклад. Л. П. Дейнека ; упоряд. М. В. Жуйкова. – Електрон. текст. дані. – Луцьк, 2021. – 60 с. – (Бібліографія вчених Волинського національного університету імені Лесі Українки).

Біобібліографічний покажчик висвітлює життєвий шлях і наукову діяльність доктора філологічних наук, професора кафедри української мови Волинського національного університету ім. Лесі Українки Маргарити Василівни Жуйкової.

У виданні відображено результати наукової, педагогічної та практичної діяльності М. В. Жуйкової за 1980–2021 рр.

Представлено монографії, навчально-методичні посібники, публікації в збірниках наукових праць, матеріалах наукових конференцій та статті у вітчизняних і зарубіжних виданнях.

Покажчик адресовано науковцям, викладачам вищих навчальних закладів, аспірантам, студентам.



ЖУЙКОВА МАРГАРИТА ВАСИЛІВНА

доктор філологічних наук, професор кафедри
української мови
Волинського національного університету ім. Лесі Українки

Зміст

Від укладача	6
Людина великої притягальної сили (Маргарита Василівна Жуйкова)	7
Професійний життєпис	14
Хронологічний покажчик наукових праць професора М. В. Жуйкової.....	15
Дисертації та автореферати дисертацій.....	15
Монографії. Навчально-методичні видання.....	15
Статті у колективних монографіях, продовжуваних, періодичних та неперіодичних виданнях	16
Участь у наукових конференціях, конгресах та семінарах	35
Редакційно-рецензійна діяльність М. В. Жуйкової.....	43
<i>Переклади, наукове редагування, упорядкування.....</i>	43
<i>Рецензування наукових праць</i>	44
Перелік авторефератів дисертацій на здобуття наукового ступеня кандидата, захищених під керівництвом М. В. Жукової	45
Рецензії на наукові праці М. В. Жуйкової.....	46
Алфавітний покажчик назв праць.....	48
Іменний покажчик співавторів	55
Фотоматеріали.....	56

Від укладача

Біобібліографічний покажчик «Маргарита Василівна Жуйкова» продовжує серію біобібліографічних покажчиків «Біобібліографія вчених ВНУ ім. Лесі Українки», присвячених видатним науковцям та освітянам університету.

Посібник укладено до 65-річчя від дня народження доктора філологічних наук, професора кафедри української мови Волинського національного університету ім. Лесі Українки Маргарити Василівни Жуйкової.

До нього вміщено біографічний нарис про ювілярку, бібліографію її праць, добірку фотографій з архіву Маргарити Василівни.

Бібліографічні матеріали розміщено за хронологічним принципом, в межах окремого року праці подано в алфавітному порядку.

Для оптимізації пошуку необхідної інформації складено алфавітний покажчик назв праць та іменний покажчик співавторів.

Дуже вдячні Маргариті Василівні за надані матеріали, що склали основу цього видання. При відборі матеріалу до покажчика також були використані фонди та довідковий апарат бібліотеки Волинського національного університету ім. Лесі Українки, електронні фонди Національної бібліотеки України ім. В. І. Вернадського, інтернет-сайти.

Відбір матеріалу завершено у вересні 2021 року. Бібліографічний опис видань оформлено згідно з чинними стандартами.

Покажчиком можуть послуговуватись науково-педагогічні працівники, науковці, аспіранти, студенти та всі читачі, яким не байдужі питання розвитку філологічної науки в Україні.

Людина великої притягальної сили (Маргарита Василівна Жуйкова)¹

Наука кожної нації в процесі власної еволюції входить різною мірою до глобального наукового простору неординарними особистостями, завдяки яким вона стає відомою щонайширшому загалові.

Українському мовознавству ХХ–ХХІ ст. таких помітних постатей не бракує. І однією з них, безсумнівно, є професор, доктор філологічних наук Маргарита Василівна Жуйкова. Працює в нашому університеті від 1993 року, куди переїхала з Криму разом із своїм чоловіком професором А. В. Свідзинським, і за цей час зарекомендувала себе як талановитий і творчий науковець, креативний викладач, всебічно обдарований гуманітарій, людина великої притягальної сили, сповнена позитивної енергетики.

Почавши свій життєвий шлях у 1956 році (народилася в Сімферополі), вона з дитинства мала здібності до навчання, до мови в найширшому розумінні цього слова, а також до точних наук (закінчила Сімферопольську спеціалізовану математичну школу № 40).

Свої здібності зреалізувала, вступивши на філологічний факультет Сімферопольського державного університету імені М. Фрунзе, спеціальність «російська мова і література». Навчальний заклад закінчила з відзнакою у 1980 р. Була дипломницею професора О. М. Соколова, відомого аспектолога; саме від нього Маргарита отримала поштовх до дослідження дієслова. Під керівництвом О. М. Соколова написала наукову роботу, яку представила на Всесоюзному конкурсі студентських наукових робіт «Студент і науково-технічний прогрес» (Новосибірськ, 1980), здобувши перше місце серед декількох десятків учасників.

Маргарита Василівна працювала у Кримському медичному інституті викладачем кафедри російської мови як іноземної, у Сімферопольському державному університеті на посаді асистента кафедри російської мови, від 1993

¹ Опубліковано вперше: Лінгвістична історіографія кафедри української мови: до 50-ліття від часу заснування : [колективна монографія] / упоряд.: Т. С. Масицька, Н. М. Костуськ, О. Г. Межов, І. А. Мельник. – Луцьк, 2020. – С. 204–209.

до 2016 року на різних посадах на кафедрі прикладної лінгвістики у Волинському державному університеті імені Лесі Українки, а від 2016 р. – професор кафедри української мови.

Маргарита Василівна виявила різнобічні наукові інтереси, про що свідчать і її дисертаційні праці, і статті з різних галузей мовознавчої науки. Науковець сильної творчої думки, вона створила значний обсяг досліджень, які є і ще довго будуть джерелом плідних ідей для багатьох науковців.

Вагомим науковим досягненням є її дисертаційні роботи, зокрема: «Типологія власне-видових дієслівних опозицій у сучасній українській мові» на здобуття наукового ступеня кандидата філологічних наук за спеціальністю 10.02.01 – «українська мова» (Львівський державний університет імені Івана Франка, 1997 р.); «Генеza образної предикації в етнолінгвістичному аспекті» на здобуття наукового ступеня доктора філологічних наук за спеціальностями 10.02.01 – «українська мова», 10.02.02 – «російська мова» (Інститут мовознавства ім. О. О. Потебні НАН України, 2009 р.).

У 2001 р. рішенням Атестаційної колегії Міністерства освіти і науки України їй було присвоєне вчене звання доцента кафедри прикладної лінгвістики, а в 2011 р. рішенням Атестаційної колегії Міністерства освіти, науки, молоді та спорту України присвоєне вчене звання професора кафедри прикладної лінгвістики.

Наукова діяльність Маргарити Василівни відома і за межами України. Вона бере участь у науковому житті інших країн слов'янського світу (конференції, симпозіуми, пленуми тощо), є членом Міжнародного комітету славістів, етнолінгвістичної комісії (з 2003 р.).

М. В. Жуйкова свої глибокі наукові знання передає молодим колегам. За її керівництва захищені такі кандидатські дисертації:

Старко В. Ф. (2004 р.): «Концепт ГРА в контексті слов'янських і германських культур (на матеріалі української, російської, англійської та німецької мов)» (спеціальність 10.02.15 – загальне мовознавство);

Хаджиоглова О. Г. (2013 р.): «Лінгвокультурна зумовленість категоризації музичних інструментів у свідомості носіїв різних мов» (спеціальність 10.02.15 – загальне мовознавство);

Бондар Т. Г. (2014 р.): «Універсальні та лінгвоспецифічні ознаки вербалізаторів лінгвокультурного концепту «дорога»/«road»/«Weg» в українській, російській, англійській та німецькій мовах» (спеціальність 10.02.15 – загальне мовознавство);

Шевчук А. В. (2016 р.): «Принципи лексикографічного опису зоонімів у словниках сучасної англійської мови» (спеціальність 10.02.04 – германські мови);

Литвин О. Л. (2017 р.) «Структура лексико-семантичних категорій англійської мови (лінгвокогнітивний аспект)» (спеціальність 10.02.04 – германські мови).

Усі захищені аспіранти Маргарити Василівни продовжують працювати у сфері вищої освіти, переважно у ВНУ імені Лесі Українки. Нині вона є науковим керівником здобувачки наукового ступеня кандидата філологічних наук за спеціальності 035 «Філологія» А. І. Йодловської (від 2017 р.). Науковець була консультантом захищеної докторської дисертації Петрова О. В. (2013 р.): «Семантичні поля в ідеографічному моделюванні російського лексикону» (спеціальність 10.02.02 – російська мова).

Сфера наукових інтересів досить широка: це етнолінгвістика, лексика та фразеологія слов'янських мов, когнітивна лінгвістика, а також психолінгвістика, прагматика. Маргарита Василівна – авторка 180 наукових праць, серед яких монографія «Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов» (Луцьк, 2007), а також навчально-методичний посібник «Лінгвістичні задачі» (перше вид. – 2000, друге, доповнене – 2020).

М. В. Жуйкова публікувала свої праці не тільки в українських, а й у білоруських, російських, польських, чеських виданнях.

Основні навчальні курси, які викладає професорка у ВНУ імені Лесі Українки, – це вступ до мовознавства, загальне мовознавство, порівняльно-історичне та типологічне мовознавство, сучасні лінгвістичні теорії. Протягом

двох семестрів 2002–2003 рр. працювала як запрошений викладач в Українському Католицькому університеті (Львів), спеціально розробивши курс для студентів-перекладачів «Основи семасіології»; 2002 р. була запрошена для читання спецкурсу в межах міжнародного наукового проєкту «Ośrodek badań nad tradycją antyczną» (Варшава).

Нинішні й колишні студенти Маргарити Василівни згадують її лекції як надзвичайно цікаві, вона блискучий лектор, слухати її (особливо коли йдеться про проблеми сучасного мовознавства) було і є великою насолодою. Насичені цікавими фактами й думками, ці лекції приваблювали не тільки змістом, а й формою. Мені пощастило слухати її лекції протягом кількох років. Вони відзначалися науковою глибиною і простотою викладу (а говорити про складне просто – це щонайвищий рівень викладацької майстерності) без якихось особливих вишуканих ораторських прийомів. Не оминає Маргарита Василівна дискусійних проблем, які вона опрацьовує в контексті різних наукових течій і шкіл, через судження вітчизняних і зарубіжних вчених.

У процесі різнобічної діяльності М. В. Жуйкової виявляється її яскрава лінгвістична обдарованість, різнобічність її наукових інтересів і вподобань: від соціолінгвістики до лексикографії, від лексикології й фразеології до етимології, від історії мови до сучасного словникарства, від граматики до загальних і конкретних питань славістики, від міжмовних контактів до філософських питань мовознавства. Серед наукових зацікавлень слід назвати також і дослідження життя та творчості видатного українського поета Володимира Свідзинського, які представлені, зокрема, й у збірнику наукових праць «Незаймані слова» (Брустури, 2018).

Широкий науковий діапазон лінгвістичних інтересів Маргарити Василівни ґрунтується на досконалому знанні досліджених фактів і вмінні виокремити з-поміж них головні, визначальні, майстерності їх аналізу й інтерпретації, дотриманні точних норм наукового стилю при їх викладі у поєднанні із жвавістю та дохідливістю.

Для багатьох молодих філологів різного статусу Маргарита Василівна вже давно є духовним наставником, людиною, яка щедро обдаровує

продуктивними ідеями, цікавими думками щодо дослідження тих чи тих мовних явищ. Спілкуючись зі студентами та аспірантами, які лише обирають напрямки для наукових досліджень, М. В. Жуйкова завжди пропонує цікаві й актуальні теми, проте ніколи категорично не накидає їм своїх пріоритетів, і якщо молодий науковець має свої зацікавлення, вона завжди виявляє готовність його підтримати і сама занурюється в нову для неї наукову сферу. Вона вміє цінувати думку інших, ненав'язливо підказуючи раціональні шляхи розв'язання дослідницьких завдань, може визначити перспективи розвитку певних сфер гуманітарної науки. Сподіваюсь, що її ідеями ще довго наповнюватиметься живильне джерело мовознавчої науки.

Особлива сторінка життєвої долі нашої колеги – її громадська діяльність, яка розпочалась ще в Криму. Маргарита Василівна стала членом Товариства української мови, потім – товариства «Просвіта», упродовж двох років (1991–1993 рр.) була заступницею голови Сімферопольського міського відділення цього товариства. Організувала українську недільну школу, співпрацювала з багатьма прихильниками українства серед керівництва установ і підприємств Криму, а також військовими, що дозволило отримувати спонсорську допомогу для розвитку кримської «Просвіти». Активна волонтерська діяльність продовжується і зараз, у складні для нашого народу роки війни з Росією. У 2014–2015 рр. М. В. Жуйкова організувала і проводила курси української мови для переселенців з Криму (українців і кримських татар); ця діяльність була відзначена спеціальною волонтерською премією Євромайдан-SOS, номінація «Будуємо мости, а не стіни».

Маргарита Василівна Жуйкова – справжній науковець, справжній мовознавець-дослідник, талановитий педагог, здавна залюблений у свою роботу, віддана дочка України.

Я вдячна долі за можливість спілкування з Маргаритою Василівною. Мені імпонує її широка ерудиція, і не тільки в лінгвістиці, її знання іноземних мов, інтелігентність і шляхетність, вражає її самовіддана праця, принциповість у відстоюванні своїх поглядів – і наукових, і громадянських. Низький уклін Вам

і шана, дорога колего! Дай, Боже, на многії літа здоров'я, творчого запалу. Серед найважливіших наукових праць М. В. Жуйкової варто назвати такі:

1. Номінація смерті та архаїчне мислення (Народознавчі зошити, Львів, 1996). 2. Роль спостерігача у вербалізації результатів когнітивної діяльності (Мовознавство, Київ, 2000).

3. Заколдованный круг (Живая старина, Москва, 2003).

4. Типологія ідіом в когнітивно-генетичному аспекті (Мовознавство, Київ, 2004).

5. Особенности структурирования вертикального пространства в восточнославянских языках (Przestrzeń w języku i w kulturze: Problemy teoretyczne interpretacje tekstów religijnych, Lublin, 2005).

6. Славянский корень *rust-* в контексте концептуальной оппозиции «свой – чужой» (Etnolingwistyka: Problemy Języka i Kultury, Lublin, 2005).

7. Джерела та характер оцінки в дієслівній метафорі (Слов'янський вісник, Рівне, 2006).

8. Метафора угощения в языковых единицах со значением военных действий: когнитивный и культурный аспекты (Славяноведение, Москва, 2007).

9. Образна основа фразеологізмів і фреймове моделювання (Славянская фразеология в синхронии и диахронии, Гомель, 2011).

10. Мотиваційні поля в лексичній підсистемі мови (Мовні і концептуальні картини світу, Київ, 2012).

11. Принципи номінації і трансляція культурної інформації (Studia Slawistyczne. Etnolingwistyka i komunikacja międzykulturowa, Lublin, 2014).

12. Етимологізація фразеологічних одиниць: мовний та культурний аспекти (Вісник Львівського університету. Львів, 2017).

13. Лінгво-психологічна характеристика прикметників та проблема їх лексикографічного опису (East European Journal of Psycholinguistics. Lutsk, 2018).

14. Perceptual signs in the structure of dictionary definitions of beverages (based on the material of Ukrainian, Russian and English languages) (Studia Philologica, Kyiv, 2018).

15. Прийоми опису емпіричного компонента “запах” у словниках слов’янських та германських мов (Вісник Львівського університету, Львів, 2019).

*Лариса Павленко,
кандидат філологічних наук, професор*

Професійний життєпис²

Доктор філологічних наук, професор кафедри української мови **Маргарита Василівна Жуйкова** закінчила з відзнакою філологічний факультет Сімферопольського державного університету ім. М. Фрунзе (спеціальність «російська мова і література») у 1980 р. Вона працювала у Кримському медичному інституті (викладач кафедри російської мови як іноземної), у Сімферопольському державному університеті (асистент кафедри російської мови), з 1993 р. – у Волинському державному університеті ім. Лесі Українки (старший викладач, згодом доцент, професор кафедри прикладної лінгвістики; з 2016 р. – професор кафедри української мови). Маргарита Василівна захистила дисертації «Типологія власно-видових дієслівних опозицій у сучасній українській мові» на здобуття наукового ступеня кандидата філологічних наук за спеціальністю 10.02.01 – українська мова (Львівський державний університет ім. І. Франка, 1997 р.); «Гене́за образної предикації в етнолінгвістичному аспекті» на здобуття наукового ступеня доктора філологічних наук зі спеціальностей 10.02.01 – українська мова, 10.02.02 – російська мова (Інститут мовознавства ім. О. О. Потебні НАН України, 2009 р.). У 2001 р. рішенням Атестаційної колегії Міністерства освіти і науки України їй присвоєне вчене звання доцента кафедри прикладної лінгвістики, у 2011 р. – вчене звання професора кафедри прикладної лінгвістики. М. В. Жуйкова – член Міжнародного комітету славістів, етнолінгвістичної комісії (із 2003 р.). Маргарита Василівна читає курси «Вступ до мовознавства», «Загальне мовознавство», «Порівняльно-історичне та типологічне мовознавство», «Сучасні лінгвістичні теорії». Вона авторка понад 200 наукових праць, серед яких монографія «Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов» (Луцьк, 2007),

М. В. Жуйкова – член спеціалізованої вченої ради Д 32.051.02 у Волинському національному університеті ім. Лесі Українки.

² Опубліковано вперше: Лінгвістична історіографія кафедри української мови до 50-ліття від часу заснування : [колективна монографія] / упоряд.: Т. С. Масицька, Н. М. Костусяк, О. Г. Межов, І. А. Мельник. – Луцьк, 2020. – С. 190–191.

Хронологічний покажчик наукових праць професора М. В. Жуйкової

Дисертації та автореферати дисертацій

1996

1. Типологія власне-видових дієслівних опозицій у сучасній українській мові : дис. ... канд. філол. наук : 10.02.01 / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки. – Луцьк, 1996. – 248 арк.

1997

2. Типологія власне-видових дієслівних опозицій у сучасній українській мові : автореф. дис. ... канд. філол. наук : 10.02.01 / Львів. держ. ун-т ім. І. Франка. – Львів, 1997. – 16 с. – укр.

2009

3. Генеза образної предикації в етнолінгвістичному аспекті : автореф. дис. ... д-ра філол. наук : 10.02.01 ; 10.02.02 / Ін-т мовознавства ім. О. О. Потебні НАН України. – Київ, 2009. – 36 с. – укр.
4. Генеза образної предикації в етнолінгвістичному аспекті : дис. ... д-ра філол. наук : 10.02.01, 10.02.02 / Волин. нац. ун-т ім. Лесі Українки. – Луцьк, 2009. – 470 арк. – укр.

Монографії. Навчально-методичні видання

2000

5. Лінгвістичні задачі : метод. посіб. до курсу «Вступ до мовознавства» / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки. – Луцьк : РВВ «Вежа» ВДУ ім. Лесі Українки, 2000. – 36 с.

2007

6. Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов : монографія / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки. – Луцьк : РВВ «Вежа» ВДУ ім. Лесі Українки, 2007. – 416 с.

2016

7. Теоретичне і прикладне мовознавство : робоча програма нормат. навч. дисципліни для аспірантів зі спеціальності 10.02.04 – германські мови / Східноєвроп. нац. ун-т ім. Лесі Українки. – Луцьк, 2016. – 18 с.

2020

8. Лінгвістична історіографія кафедри української мови: до 50-ліття від часу заснування : колект. монографія. – Луцьк : Вежа-друк, 2020. – 320 с.
Співавт.: І. А. Мельник, М. В. Мірченко, Т. Є. Масицька, Н. М. Костусяк, О. Г. Межов, Н. О. Данилюк, М. В. Жуйкова, Л. П. Павленко, О. М. Гандзюк, Л. М. Деркач, Р. С. Зінчук, Л. В. Голоюх, І. С. Гнатюк, К. Г. Городенська, А. П. Загнітко, Н. П. Горик, С. Я. Єрмоленко, О. Я. Кузьмич, І. П. Біскуб, А. К. Мойсієнко.
9. Лінгвістичні задачі : навч.-метод. посіб. – Вид. 2-е, випр. і допов. – Львів, 2020. – 40 с.

Статті у колективних монографіях, продовжуваних, періодичних та неперіодичних виданнях

1991

10. К вопросу о категории фазовости русских глаголов с суффиксом *-ну-* // Проблемы семантики в аспекте преподавания русского языка как иностранного : сб. науч. тр. / под ред. Е. И. Мотиной, О. М. Соколова. – М., 1991. – С. 38–44.

1993

11. Зберігаймо наші мовні скарби // Волинь. – 1993. – 21 груд.
12. Роль національної школи у відродженні України // Розбудова держави. – 1993. – № 12. – С. 47–48.
13. Як говоритимуть наші нащадки: українською мовою чи «малоросійським наречієм»? // Сучасність. – 1993. – № 10. – С. 123–128.

1994

14. Агресивність мовних покрутів // Волинь. – 1994. – 22 листоп.

- 15.«В блакитному тумані моря...»: [про творчість М. Лермонтова] // Слово і час. – 1994. – № 9/10. – С. 55–58.
- 16.Консолідуєча сила // Укр. слово. – 1994. – 17 листоп.
- 17.Престиж рідної мови // Волинь. – 1994. – 11 жовт.

1995

- 18.«В тумане моря голубом...» // У Лукоморья : науч.-популяр. філол. журн. для дітей, юношества и педагогов. – Симферополь, 1995. – № 2/4. – С. 7–10.
- 19.Уявлення про слід у давніх українців // Народознавчі зошити : двомісячник / Ін-т народознавства НАН України ; голов. ред. С. Павлюк. – Львів, 1995. – Зошит 6 : Листопад-грудень. – С. 321–332.
- 20.Чи потрібна Україні «русскоязычная» мова? // Волинь. – 1995. – 4 квіт. ; Розбудова держави. – 1995. – № 3. – С. 3–9.
- 21.Як говоритимуть наші нащадки: українською мовою чи «малоросійским наречием»? // Державність. – 1995. – № 2. – С. 46–49.

1996

- 22.Елементи архаїчного поганського світогляду в деяких слов'янських фразеологізмах // Народознавчі зошити : двомісячник / Ін-т народознавства Нац. Акад. наук України ; голов. ред. С. Павлюк. – Львів, 1996. – Зошит 5(11) : Вересень – жовтень. – С. 283–294.
- 23.Номінація смерті та архаїчне мислення // Студії з інтегральної культурології / за ред. Р. Кіся, М. Маєрчик, О. Кіс. – Львів, 1996. – Вип. 1. – С. 28–62. – (Спец. вип «Народознавчих зошитів»).
- 24.Особливості префіксальної деривації дієслів у сучасній українській мові // Наук. вісн. ВДУ / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки ; [редкол.: І. Д. Олексюк та ін.]. – Луцьк, 1996. – Вип. 1 : Література. Мовознавство. Фольклористика. – С. 211–223.
- 25.Тенденції розвитку двовидових дієслів у сучасній українській мові // Укр. освіт. журн. – 1996. – № 2. – С. 95–97.
- 26.Хто хоче виховувати учнів українських шкіл малоросами? // Освіта. – 1996. – 6 квіт. – С. 7.

27. Як виховують малоросів, або що можна почути «під калатання дзвонів» // Розбудова держави. – 1996. – № 1. – С. 58–61.

1997

28. Билини київського циклу: індоєвропейська спадщина чи казки Росії про Україну? // Народознавчі зошити : двомісячник / Ін-т народознавства Нац. Акад. наук України ; голов. ред. С. Павлюк. – Львів, 1997. – Зошит 6. – С. 337–352.

29. Вербалізація поняття «зустріч» в українській та таджицькій мовах // Наук. вісн. ВДУ / Волин. держ. ун-ту ім. Лесі Українки ; голов. ред. І. Д. Алексеюк. – Луцьк, 1997. – № 4 : Фізичні, хімічні, математичні науки, інформатика. – С. 66–67.

Співавтор: О. Свідзинська.

30. Міфологічне підґрунтя номінації героїнь в билинах київського циклу // Наук. вісн. ВДУ / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки. – Луцьк, 1997. – № 12 : Філологічні науки (слов'янська філологія). – С. 22–27.

31. Полісемія перцептивно-ментальних предикатів // Наук. вісн. ВДУ / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки. – Луцьк, 1997. – № 12 : Філологічні науки (слов'янська філологія). – С. 29–32.

Співавтор: О. Свідзинська.

32. Поняття особистої сфери суб'єкта як потенційний компонент метамови лінгвістики // Наук. вісн. ВДУ / Волин. держ. ун-ту ім. Лесі Українки ; голов. ред. І. Д. Алексеюк. – Луцьк, 1997. – № 4 : Фізичні, хімічні, математичні науки, інформатика. – С. 91–92.

Співавтор: В. Старко.

1998

33. Номинация смерти и архаическое мышление // *Etnolingwistyka*. – Lublin, 1998. – N 9/10. – S. 67–80.

34. Університету – п'ять років : [ВДУ ім. Лесі Українки] // Слово і час. – 1998. – № 12. – С. 38.

1999

35. Внутрішня форма слова як відбиття архаїчних когнітивних структур // Вестн. Междунар. славян. ун-та. Серія «Филологія» / Междунар. славян. ун-т. – Харків, 1999. – Т. 2, № 4. – С. 10–12.
36. Двомовність в Україні: нові симптоми старої хвороби мышление // Вісн. Харків. нац. ун-ту ім. В. Н. Каразіна / ред. Г. Задорожний. – Харків, 1999. – № 426 : Творчий доробок Юрія Шевельова і сучасні гуманітарні науки / ред. Ю. Безхутрий. – С. 177–184.
37. Про один тип дієслівної антонімії (*залишити vs. взяти з собою*) // Філологічні студії : наук. часоп. / Волин. Академ. Дім, ВДУ ім. Лесі Українки ; голов. ред. В. Л. Удалов. – Луцьк, 1999. – № 2 (6). – С. 33–45.
38. Семантика зустрічі в традиційних культурах слов'ян // Студії з інтегральної культурології / Ін-т народознавства НАН України. – Львів, 1999. – № 2 : Ритуал. – С. 85–91. – (Спец. вип «Народознавчих зошитів»).
39. Способи представлення модального значення необхідності і міфопоетична свідомість // Вісн. Харків. ун-ту / Харків. нац. ун-т ім. В. Н. Каразіна. – Харків, 1999. – № 448 : Серія: Філологія : Міф і міфопоетика у традиційних та сучасних формах культурно-мовної свідомості. – С. 11–18.
40. Про один тип дієслівної антонімії (*залишити vs. взяти з собою*) // Філологічні студії : наук. часоп. / Волин. Академ. Дім, Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки ; редкол.: В. Л. Удалов [та ін.]. – Луцьк, 1999. – № 2(6). – С. 31–43.
41. Ще раз про етимологію слова *купало* // Наук. вісн. ВДУ / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки ; редкол.: Л. К. Оляндер [та ін.]. – Луцьк, 1999. – № 13 : Філологічні науки. – С. 8–13.

2000

42. Вітер і чаклун (про один вірш Володимира Свідзинського) // Урок укр. – 2000. – № 5/6. – С. 43–46.
43. Генеза та семантика-функціональні особливості звороту *туди й дорога* // Наук. вісн. ВДУ / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки ; редкол.: Л. К. Оляндер [та ін.]. – Луцьк, 2000. – № 6 : Філологічні науки. – С. 16–23. –

Бібліогр.: 10 назв.

44. Механізми ідіомотворення та образні складові ідіом (на прикладі *перебігти дорогу*) // Вісн. Харків. нац. ун-ту. Серія: Філологія / Харків. нац. ун-т ім. В. Н. Каразіна. – Харків, 2000. – № 491. – С. 333–338.

Співавтор: Т. Бондар.

45. Мова і культура // Сучасність. – 2000. – № 10. – С. 96–109.

Співавтор: А. Свідзинський.

46. Поняття «пропасть» та уявлення про той світ в народній культурі // Вісн. Харків. нац. ун-ту / Харків. нац. ун-т ім. В. Н. Каразіна. Серія: Філологія. – Харків, 2000. – № 491. – С. 225–230.

47. Роль спостерігача у вербалізації результатів когнітивної діяльності // Мовознавство. – 2000. – № 6. – С. 56–62.

Співавтор: О. Свідзинська.

48. Структура концепту та семантика слова: спроба експлікації (на прикладі концепту «найти» і дієслова *найти*) // *Slavia Orientalis : kwartalnik / Komitet Slawianoznawstwa Polskiej Akademii Nauk* ; ed. J. Kuninska. – Krakow, 2000. – Т. 49, N. 1. – S. 107–117.

49. Східнослов'янська лексика несправедної смерті // Народознавчі зошити : двомісячник / Ін-т народознавства Нац. Акад. наук України ; голов. ред. С. Павлюк. – Львів, 2000. – Зошит 4(34) : Липень – серпень. – С. 577–595.

50. Східнослов'янське «найти» в синхронії та діахронії. I // Проблеми славістики : наук. часоп. / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки, Волин. академ. дім ; голов. ред. В. С. Зубович. – Луцьк, 2000. – Чис. 1. – С. 39–48.

51. Східнослов'янське «найти» в синхронії та діахронії. II // Проблеми славістики : наук. часоп. / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки, Волин. академ. дім ; голов. ред. В. С. Зубович. – Луцьк, 2000. – Чис. 3/4. – С. 15–27.

52. *Semantyka spotkania w tradycyjnej kulturze Słowian* // *Etnolingwistyka : Problemy Języka i Kultury*. – 2000. – Vol. 2. – S. 39–52.

2001

53. Генеза ідіоми «перебігти дорогу» в контексті народної культури // *Slavia*. –

Praha, 2001. – R. 70, N 1. – С. 81–86.

54. Генеза та семантико-функціональні особливості звороту *туди й дорога* // Наук. вісн. ВДУ / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки ; редкол.: Л. К. Оляндер [та ін.]. – Луцьк, 2000. – № 6 : Філологічні науки. – С. 16–23. – Бібліогр.: 10 назв.
55. Данайські дари, або дещо з приводу білінгвізму в Україні // Урок укр. – 2001. – № 5. – С. 15–18.
56. Динаміка концепту за мовними даними (зустріч в наївній моделі світу) // Лінгвістичні дослідження : зб. наук. пр. / Харків. нац. пед. ун-т ім. Г. С. Сковороди. – Харків, 2001. – Вип. 6. – С. 14–20.
57. До проблеми інтерпретації архаїчних фразем із зібрань В. І. Даля // Проблеми славістики : наук. часоп. / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки, Волин. академ. дім ; [голов. ред. В. С. Зубович]. – Луцьк, 2001. – № 4. – С. 10–14.
58. Инвариантные и вариативные составляющие в семантической структуре идиом // Наук. вісн. Волин. держ. ун-ту ім. Лесі Українки / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки ; редкол.: Л. К. Оляндер [та ін.]. – Луцьк, 2001. – № 9 : Філологічні науки. – С. 7–13. – Библиогр.: 6 назв.
59. Комунікативні функції ситуативних фразем // Проблеми зіставної семантики : зб. наук. ст. / Київ. держ. лінгвіст. ун-т ; редкол.: А. В. Корольова (відп. ред.) [та ін.]. – Київ, 2001. – Вип. 5. – С. 211–214.
60. Сліди архаїчної свідомості у слові «слід» // Урок укр. – 2001. – № 6. – С. 14–17.
61. Стереотип дороги в українських та російських загадках // Актуальні проблеми металінгвістики : наук. зб. / Ін-т укр. мови НАН України, Ін-т мовознавства ім. О. Потебні НАН України, Черкас. держ. ун-т ім. Б. Хмельницького. – Черкаси, 2001. – Ч. 1. – С. 162–167.

Співавтор: Т. Бондар.

2002

62. Магічне коло в культурі та мові східних слов'ян (до генези ідіоми *на кривой не объедешь*) // Народознавчі зошити : двомісячник / Ін-т

народознавства Нац. Акад. наук України ; голов. ред. С. Павлюк. – Львів, 2002. – Зошит 3/4. – С. 193–210.

63. Роль ментальних образів базових ситуацій у процесах ідіомотворення // Слово. Фраза. Текст : сб. науч. ст. к 60-летию проф. М. А. Алексеенко. – М., 2002. – С. 58–64.
64. Східнослов'янські сакральні формули з компонентом *пропасти*: образна основа і міфопоетичні витоки // Східні слов'яни. Мова. Історія. Культура : за матеріалами пам'яток писемності XI–XVIII століть / Нац. акад. наук України, Ін-т мовознавства ім. О. О. Потебні, Ніжин. держ. пед. ун-т ім. М. Гоголя. – Ніжин, 2002. – Вип. 4. – С. 41–48.
65. Экспрессивные образования типа *до черта, до пропасти, до гибели* и проблема реконструкции древнего значения лексемы *гибель* // Между двумя мирами: представления о демоническом и потустороннем в славянской и еврейской культурной традиции : сб. ст. / отв. ред. О. В. Белова. – М., 2002. – С. 45–64.

2003

66. До питання про розвиток семантики праслов'янського * // Слов'янський збірник : зб. наук. пр. / Одес. нац. ун-т ім. І. І. Мечникова, Філол. ф-т. – Одеса, 2003. – Вип. 10. – С. 40–46.

Співавтор: В. Старко.

67. Заколдованный круг // Живая старина : журнал. – М., 2003. – № 2. – С. 16–19.
68. Ідіоми й обряд: генеза номінацій пустого говоріння в східнослов'янських мовах // Treści i mechanizmy przenikania kultur na pograniczu polsko-ukraińskim = content and mechanisms of cultural interpretation in the Polish-Ukrainian borderland / Wyższa szkoła umiejętności pedagogicznych i zarządzania w Rykach, Międzyregionalna akademia zarządzania oersonelem w Kijowie, Uniwersytet Marii Curie-Skłodowskiej w Lublinie. Wydział humanistyczny. – Ryki, 2003. – Vol. 2. – S. 203–211.

69. Метафора й обряд // Мовознавство. – 2003. – № 6. – С. 55–60.

70. Процедури метафоризації предикатів в когнітивному аспекті //

Слов'янський вісник. Серія: Філологічні науки : зб. наук. пр. / Київ. слов'ян. ун-т, Рівнен. ін-т слов'янознавства. – Рівне, 2003. – Вип. 3. – С. 50–53.

71. Слова і міфологеми в поетичному тексті Володимира Свідзинського // Творчість Володимира Свідзинського : зб. наук. пр. / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки. – Луцьк, 2003. – С. 42–51.

2004

72. Еволюція ідіом *дістатися / дати на горіхи (бублики, баранки)* в когнітивному аспекті // Слов'янський вісник. Серія: Філологічні науки : зб. наук. пр. / Київ. слов'ян. ун-т, Рівнен. ін-т слов'янознавства. – Рівне, 2004. – Вип. 5. – С. 92–100.

73. Еволюція ідіоми *підвести під монастир* в українській мові // Філологічні студії : наук. часоп. / Волин. Академ. Дім, Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки ; голов. ред. В. С. Зубович. – Луцьк, 2004. – № 4. – С. 413–418.

74. Про один механізм творення предикатних значень: *стягнути, вкрати* // Проблемы славяноведения : сб. науч. ст. и материалов / Брян. гос. ун-т им. акад. И. Г. Петровского. – Брянск, 2004. – Вып. 6. – С. 247–254.

75. Происхождение выражения *туда и дорога!* и славянские народные представления о двух видах смерти // Антропологический форум : журнал / Музей антропологии и этнографии (Кунсткамера) РАН, Европейский ун-т в Санкт-Петербурге. – СПб., 2004. – № 1. – С. 267–276.

76. Типологія ідіом в когнітивно-генетичному аспекті // Мовознавство. – 2004. – № 4. – С. 72–80.

2005

77. Актуальні проблеми вивчення компресії сталих виразів // Культура народів Причорномор'я : науч. журн. / Крым. науч. центр НАН Украины и М-ва образования и науки Украины [и др.]. – Симферополь, 2005. – № 60, т. 3. – С. 92–98.

78. К проблеме объективности описания и анализа культурных явлений // Антропологический форум : журнал / Музей антропологии и этнографии (Кунсткамера) РАН, Европейский ун-т в Санкт-Петербурге. – СПб., 2005.

– № 2. – С. 55–59.

79. Особенности структурирования вертикального пространства в восточнославянских языках // *Przestrzen w języku i kulturze. Problemy teoretyczne. Interpretacje tekstów religijnych* / red. Jan Adamowski. – Lublin, 2005. – S. 73–79.

80. *Разбить в пух и прах*: когнитивная история идиомы // *Грани слова* : сб. науч. ст. 65-летию проф. В. М. Мокиенко. – М., 2005. – С. 63–70.

81. Objectivity in the Description and Analysis of Cultural Phenomena: Some Thoughts // *Forum of Anthropology and Culture*. – 2005. – No 2. – P. 117–121.

2006

82. Джерела та характер оцінки в дієслівній метафорі // *Слов'янський вісник*. Серія: Філологічні науки : зб. наук. пр. / Київ. слов'ян. ун-т, Рівнен. ін-т слов'янознавства. – Рівне, 2006. – Вип. 6. – С. 90–97.

83. До походження українського образного предиката *втяти* (*втнути*) // *Укр. мова*. – 2006. – № 2. – С. 57–66.

84. Зачем Маринка сожгла следы Добрыни? (заметки о происхождении любовной магии) // *Антропологический форум* : журнал / Музей антропологии и этнографии (Кунсткамера) РАН, Европейский ун-т в Санкт-Петербурге. – СПб., 2006. – № 4. – С. 286–312.

85. Об одной поговорке Владимира Даля, или заметки о «женском сбойстве» // *Слово в тексте и дискурсе* : сб. науч. ст. к 50-летию Харри Вальтера. – М., 2006. – С. 519–525.

2007

86. Метафора угощения в языковых единицах со значением военных действий: когнитивный и культурный аспекты // *Славяноведение* : науч. журн. / РАН, Ин-т славяноведения РАН. – М. 2007. – № 6. – С. 80–89.

87. Особливості утворення поліметафоричних предикатів // *Лінгвістичні дослідження* : зб. наук. пр. / Харків. нац. пед. ун-т ім. Г. С. Сковороди. – Харків, 2007. – Вип. 23. – С. 115–120.

88. Славянский корень *rust-* в контексте концептуальной оппозиции «свой – чужой» // *Etnolingwistyka* : *Problemy Języka i Kultury*. – Lublin, 2007. – Vol.

2008

89. Генеза українського дієприкметника *причмелений* // «Мово рідна, слово рідне»: Prace naukowe ofiarowane Doktor Bożenie Zinkiewicz-Tomanek / pod red. O. Baraniwskiej, A. Fałowskiego. – Kraków, 2008. – S. 201–206.
90. Категорія «музичні інструменти» в концептосфері українських студентів немuzичного профілю // Ученые зап. Крым. инженер.-пед. ун-та / Крым. инженер.-пед. ун-т им. Февзи Якубова. – Симферополь, 2008. – Вып. 13 : Филологические науки. – С. 26–30.

Співавтор: О. Хаджиоглова.

91. Номінації плодovих дерев у тлумачних словниках англійської та польської мов: проблема дефініції // Ученые зап. Крым. инженер.-пед. ун-та / Крым. инженер.-пед. ун-т им. Февзи Якубова. – Симферополь, 2008. – Вып. 13 : Филологические науки. – С. 30–35.

Співавтор: З. Корабліна.

92. Семиотические функции магического круга в традиционной культуре восточных славян // Сакральная география в славянской и еврейской культурной традиции : сб. ст. / Центр науч. работников и преподавателей иудаики в вузах «Сэфер», Ин-т славяноведения Рос. акад. наук ; [редкол.: О. В. Белова (отв. ред.) и др.]. – М., 2008. – С. 121–144.

2009

93. Безособові дієслівні форми в контексті народної культури // Вісн. Харків. нац. ун-ту ім. В. Н. Каразіна. Серія: Філологія / Харків. нац. ун-т ім. В. Н. Каразіна ; відп. ред. Ю. М. Безхутрий. – Харків, 2009. – № 843, вип. 55. – С. 120–124.
94. Поняття «символ метафори» в когнітивному аспекті // Лінгвістика : зб. наук. пр. / Держ. закл. «Луган. нац. ун-т ім. Тараса Шевченка» ; редкол.: К. Д. Глуховцева (голов. ред.) [та ін.]. – Старобільськ, 2009. – № 2(17). – С. 5–11.
95. Роль внутрішньої форми ідіоми та її образної основи в мовно-культурній реконструкції // Ученые зап. Таврич. нац. ун-та им. В. И. Вернадского.

Филология. Социальные коммуникации / Таврич. нац. ун-т им. В. И. Вернадского. – Симферополь, 2009. – Т. 22, № 4. – С. 101–108.

- 96.Анатолій Свідзинський : матеріали до біографії : до 80-річчя з дня народження // Наук. вісн. Волин. нац. ун-ту ім. Лесі Українки / Волин. нац. ун-т ім. Лесі Українки. – Луцьк, 2009. – № 18 : Фізичні науки. – С. 70–76.
- 97.Семантична деривація предикатів як наслідок концептуальної спеціалізації // Наук. вісн. Волин. нац. ун-ту ім. Лесі Українки / Волин. нац. ун-т ім. Лесі Українки ; [редкол.: Г. Л. Аркушин та ін.]. – Луцьк, 2009. – № 16: Філологічні науки : Мовознавство. – С. 126–130.

2010

- 98.Вербальний код української гри «горюдуб» на тлі її білоруських та російських відповідників // Слов'янський світ : щорічник / Ін-т мистецтвознавства, фольклористики та етнології ім. М. Т. Рильського НАН України. – Київ, 2010. – Вип. 8. – С. 50–64.
- 99.Кобза та бандура: еволюція категоризації у свідомості українців (XIX–XXI ст.) // Наук. зап. Нац. ун-ту «Острозька академія». Серія філологічна : зб. наук. пр. / Нац. ун-т «Острозька академія» ; [голов. ред. І. Д. Пасічник]. – Острог, 2010. – Вип. 17. – С. 45–54.

Співавтор: О. Хаджиоглова.

- 100.Номінація в контексті мовного антропоцентризму // Ученые записки Крым. инженер.-пед. ун-та / Крым. инженер.-пед. ун-т им. Февзи Якубова. – Симферополь, 2010. – Вып. 23 : Филологические науки. – С. 43–47.
- 101.Роль культурного чинника в метафоризації предикатів // Ученые записки Крымского инженерно-педагогического университета / Крым. инженер.-пед. ун-т им. Февзи Якубова. – Симферополь, 2010. – Вып. 21 : Филологические науки. – С. 41–45.

2011

- 102.Від предиката до сталого виразу: особливості нарощення образного предиката іменними компонентами // Ученые зап. Таврич. нац. ун-та им. В. И. Вернадского. Филология. Социальные коммуникации / Таврич. нац.

ун-т ім. В. І. Вернадського. – Симферополь, 2011. – Т. 24, № 2, ч. 3. – С. 344–351.

103. Внутренняя форма предикатов удара / битья и фреймовое моделирование // Русское слово : сб. науч. тр. – Волгоград, 2011. – Вып. 3 : к юбилею декана филол. ф-та Волгоград. гос. соц.-пед. ун-та проф. Р. И. Кудряшовой. – С. 227–238.

104. Генеза предикатів *водити* та *слідити* за умов концептуальної спеціалізації // Наук. вісн. Волин. нац. ун-ту імені Лесі Українки / Волин. нац. ун-т ім. Лесі Українки ; [редкол.: Г. Л. Аркушин та ін.]. – Луцьк, 2011. – № 1 : Філологічні науки : Мовознавство. – С. 53–58.

105. Засоби іронії у повісті Дж. Джерома «Three Men in a Boat» Юрія Лісняка та Родислава Доценка // Вісн. Житомир. держ. ун-ту ім. І. Франка / Житомир. держ. ун-т ім. І. Франка. – Житомир, 2011. – Вип. 57. – С. 149–152.

Співавтор: О. Литвин.

106. Ідіома (и) концы в воду в діяхронії та синхронії // Вчені зап. Тавр. нац. ун-ту ім. В. І. Вернадського. Серія: Філологія. Соціальні комунікації / Тавр. нац. ун-т ім. В. І. Вернадського. – Київ, 2011. – Т. 24, № 1, ч. 1. – С. 81–88.

107. Лінгво-когнітивний статус ознак подібності в метафорі // Наукові записки. Серія: Філологічні науки (мовознавство) : зб. наук. пр. / Кіровоград. держ. пед. ун-т ім. В. Винниченка. – Кіровоград, 2011. – Вип. 95, ч. 2. – С. 7–12.

108. Образна основа фразеологізмів і фреймове моделювання // Славянская фразеология в синхронии и диахронии : сб. науч. ст. / М-во образования РБ, Гомел. гос. ун-т ім. Ф. Скорины / редкол.: В. И. Коваль (отв. ред.) [и др.]. – Гомель, 2011. – Вып. 1. – С. 22–26.

109. Образний предикат *підвести* в синхронії та діяхронії української мови // Слов'янський збірник : зб. наук. пр. / Одес. нац. ун-т ім. І. І. Мечникова, Філол. ф-т. – Одеса, 2011. – Вип. 14/15. – С. 130–137.

110. «Своя історія і своя правда» // Сила м'якого знака, або Повернення

Руської правди / за заг. ред. Л. Івшиної ; [упоряд.: І. Сьондюков, Н. Тисячна, М. Томак]. – Київ, 2011. – С. 770–773.

Співавтор: А. Свідзинський.

111. Семантична еволюція предикатної лексики в контексті магічної практики // Ученые зап. Таврич. нац. ун-та им. В. И. Вернадского. Филология. Социальные коммуникации / Таврич. нац. ун-т им. В. И. Вернадского. – Симферополь, 2011. – Т. 24, № 1, ч. 1. – С. 343–350.

112. У нас своя історія і своя правда // День. – 2011. – 17 серп.

Співавтор: А. Свідзинський.

113. Фрейм побиття та його вербалізація в одиницях фразеологічного поля (на матеріалі української, російської, білоруської та польської мов) // Вісн. Донец. нац. ун-у. Серія Б: Гуманітарні науки : наук. журн. / Донец. нац. ун-т ; редкол.: Є. С. Отін (відп. ред.) [та ін.]. – Донецьк, 2011. – Вип. 1. – С. 61–68.

2012

114. Безособові форми дієслів каузованого руху в контексті народної культури // «И слово ваше отзовется» : [зб. науч. тр. посвящ. 80-летию со дня рождения д-ра филол. наук, проф. Евгения Степановича Отина] / Гуманитар. центр «Азбука» ДонНМУ, Каф. общ. языкознания и истории языка ДонНУ ; [редкол.: Л. П. Борисова и др.]. – Киев, 2012. – С. 128–134.

115. Засоби іронії у творах Дж. Джерома «Three men in a boat» та «Three men on the bummel» // Вісн. Донец. нац. ун-ту. Серія Б: Гуманітарні науки : наук. журн. / Донец. нац. ун-т ; редкол. серії: Є. С. Отін (відп. ред.) [та ін.]. – Донецьк, 2012. – Вип. 1/2. – С. 24–30.

Співавтор: О. Литвин.

116. Мотиваційні поля в лексичній підсистемі мови // Мовні і концептуальні картини світу : зб. наук. пр. / Київ. нац. ун-т ім. Т. Шевченка, Ін-т філології. – Київ, 2012. – Вип. 38. – С. 232–250.

Співавтор: А. Євпак.

117. Оптимізація зони тлумачення у модерному фразеологічному словнику // Українська і слов'янська тлумачна та перекладна лексикографія :

Леонідові Сидоровичу Паламарчукові / Нац. акад. наук України, Ін-т укр. мови ; [редкол.: І. С. Гнатюк (відп. ред.) та ін.]. – Київ, 2012. – С. 120–126.

118. Семантична деривація дієслів руху в контексті традиційних уявлень про світобудову // Вісн. Одес. нац. ун-ту ім. І. Мечникова. Серія «Філологія» / Одес. нац. ун-т ім. І. Мечникова. – Одеса, 2012. – Т. 17, вип. 4. – С. 46–57.

2013

119. *Мовний образ горіха за східнослов'янськими та польськими джерелами // Типологія та функції мовних одиниць. – Луцьк, 2013. – Вип. 1.
120. О происхождении одного «темного» глагола из тематической группы обмана: *облапошить* // Ученые записки Таврического национального университета им. В. И. Вернадского. Филология. Социальные коммуникации / Таврич. нац. ун-т им. В. И. Вернадского. – Симферополь, 2013. – Т. 26, № 4, ч. 1. – С. 248–254.

2014

121. Місце та функції параметричних прикметників у дефініціях англomовних словників // Нова філологія. – 2014. – № 61. – С. 119–124. – Бібліогр.: с. 124.

Співавтор: А. І. Чупрун.

122. Принципи номінації і трансляція культурної інформації (Pryncypy nominaciji ta translacija kulturnoji informaciji) // Studia Slawistyczne: Etnolingwistyka i Komunikacja Międzykulturowa / Katolicki Uniwersytet Lubelski Jana Pawła II ; red. O. Tiszczenko. – Lublin, 2014. – Т. 1. – S. 57–64.
123. Про один спосіб утворення образних сталих виразів // Вісник Одеського національного університету ім. І. Мечникова. Серія «Філологія» / Одес. нац. ун-т ім. І. Мечникова. – Одеса, 2014. – Т. 19, вип. 4. – С. 61–67.
124. Статус ознак подібності в предикатній метафорі // Актуальні проблеми прикладної лінгвістики : зб. наук. пр. / Одес. нац. ун-т ім. І. Мечникова, Філол. ф-т. – Одеса, 2014. – Вип. 1. – С. 41–47.
125. Трансляція культурної інформації в процесах номінації // Типологія та функції мовних одиниць : наук. журн. / Східноєвроп. нац. ун-т ім. Лесі

Українки ; [редкол.: Н. М. Костусяк (голов. ред.) та ін.]. – Луцьк, 2014. – № 1. – С. 95–105.

2015

126. Магічна функція мови і свідомість її носіїв // *Verbum Domini* : зб. наук. пр. / Східноєвроп. нац. ун-т ім. Лесі Українки ; за ред. І. П. Біскуб. – Луцьк, 2015. – С. 141–146.
127. Образна основа фразеологічних одиниць та проблема їх мовно-культурної реконструкції // *Людина. Комп'ютер. Комунікація* : зб. наук. пр. / Нац. ун-т «Львівська політехніка», Ін-т комп'ютер. наук та інформ. технологій, Каф. приклад. лінгвістики. – Львів, 2015. – С. 157–161. – Бібліогр.: 22 назви.
128. Структура словникової дефініції в аспекті антропоцентризму // *East European Journal of Psycholinguistics / Lesya Ukrainka Eastern European National University*. – Lutsk, 2015. – Vol. 2, No. 2. – P. 47–54.

2016

129. Антропоцентризм у словникових дефініціях: відсилка до прототипу // *Типологія та функції мовних одиниць* : наук. журн. / Східноєвроп. нац. ун-т ім. Лесі Українки ; [редкол.: Н. М. Костусяк (голов. ред.) та ін.]. – Луцьк, 2016. – № 2(6). – С. 50–62.
130. Метафоризація і комізм // *Типологія та функції мовних одиниць* : наук. журн. / Східноєвроп. нац. ун-т ім. Лесі Українки ; [редкол.: Н. М. Костусяк (голов. ред.) та ін.]. – Луцьк, 2016. – № 1(5). – С. 51–61.
131. Русский глагол «облапошить»: происхождение, прагматика, культурные коннотации // *Актуальні проблеми філології та перекладознавства* : зб. наук. пр. / Хмельн. нац. ун-т. – Хмельницький, 2016. – Вип. 10, т. 1. – С. 250–256.
132. Словникові дефініції та принцип антропоцентризму // *Актуальні питання іноземної філології* : наук. журн. / Східноєвроп. нац. ун-т ім. Лесі Українки, Ін-т інозем. філології. – Луцьк, 2016. – № 4. – С. 61–68.

133. Антропоцентризм у тлумачних словниках // Людина. Комп'ютер. Комунікація : зб. наук. пр. / Нац. ун-т «Львівська політехніка», Ін-т комп'ютер. наук та інформ. технологій, Каф. приклад. лінгвістики. – Львів, 2017. – С. 95–100.
134. Емпіричний компонент у словникових дефініціях // Поміж мов і культур: методологічний еkleктизм і міждисциплінарність сучасного мовознавства : колект. монографія / [Н. Ф. Баландина та ін. ; голов. ред.: К. І. Мізін] ; ДВНЗ «Переяслав-Хмельниц. держ. пед. ун-т ім. Григорія Сковороди», Каф. інозем. філології і методики навчання. – Кременчук, 2017. – Розд. 5 : Мовні контрасти: пошук унікального на тлі універсального. – С. 295–314.
135. Етимологізація фразеологічних одиниць: мовний та культурний аспекти // Вісн. Львів. ун-ту. Серія філологічна / Львів. нац. ун-т ім. І. Франка ; голов. ред. Т. Салига. – Львів, 2017. – Вип. 64, ч. 2. – С. 336–347.
136. Застосування метафоричної моделі «соціальна мережа» для опису українських визвольних змагань // Вісн. Запоріз. нац. ун-ту. Філологічні науки : зб. наук. пр. / Запоріз. нац. ун-т. – Запоріжжя, 2017. – № 1. – С. 112–119.
137. Образні лексичні одиниці як результат редукції прецедентних наративних текстів // Теоретична і дидактична філологія. Серія: Філологія. Педагогіка : зб. наук. пр. / ДВНЗ «Переяслав-Хмельн. держ. пед. ун-т ім. Григорія Сковороди». – Переяслав-Хмельницький, 2017. – Вип. 25. – С. 100–114.
138. Роль образної складової фразеологічних одиниць у формуванні фразеологічного значення // Спадщина Скарыны: да 500-годдзя беларускага кнігадрукавання : зб. навуковых артыкулаў / Гомельскі дзяржаўны ўніверсітэт імя Ф. Скарыны. – Гомель, 2017. – Ч. 2. – С. 64–69.
139. Слова і міфологеми в поетичному тексті Володимира Свідзинського // Волинь філологічна: текст і контекст : зб. наук пр. / Східноєвроп. нац. ун-т ім. Лесі Українки, Ін-т філології та журналістики ; [редкол.: М. В.

Моклиця та ін. ; упоряд. І. П. Левчук]. – Луцьк, 2017. – Вип. 24 : Творчість Володимира Свідзинського. – С. 75–84.

2018

140. Асистемна семантична деривація: походження оцінного предиката *вигоріти* // Східнослов'янські мови в їх історичному розвитку : зб. наук. пр., присвяч. 70-річчю від дня народж. проф. Петра Івановича Білоусенка / [Г. Л. Аркушин та ін. ; відп. ред. Р. О. Христіанінова ; редкол.: З. О. Валюх та ін.] ; Запоріз. нац. ун-т [та ін.]. – Запоріжжя, 2018. – С. 44–53.
141. Вітер і чаклун // Незаймані слова : зб. ст. про творчість Володимира Свідзинського / [упоряд., вступ. ст. М. Жуйкової]. – Брустури, 2018. – С. 81–92.
142. Лінгво-психологічна характеристика прикметників та проблема їх лексикографічного опису // East European Journal of Psycholinguistics / Lesya Ukrainka Eastern European National University. – Lutsk, 2018. – Vol. 5, No. 1. – С. 119–133.
143. Семантика слова *купало* в порівняльно-історичному аспекті // Вісн. Запоріз. нац. ун-ту. Філологічні науки : зб. наук. пр. / Запоріз. нац. ун-т. – Запоріжжя, 2018. – № 1. – С. 65–75.
144. Слова і міфологеми в поетичному тексті Володимира Свідзинського // Незаймані слова : зб. ст. про творчість Володимира Свідзинського / [упоряд., вступ. ст. М. Жуйкової]. – Брустурів, 2018. – С. 93–100.
145. «Слово, повне гідності...» // Незаймані слова : зб. ст. про творчість Володимира Свідзинського / [упоряд., вступ. ст. М. Жуйкової]. – Брустурів, 2018. – С. 3–6.
146. Perceptual signs in the structure of dictionary definitions of beverages (based on the material of Ukrainian, Russian and English languages) // Studia Philologica = Філологічні студії : зб. наук. пр. / Київ. ун-т ім. Бориса Грінченка. – Київ, 2018. – Вип. 11. – С. 68–73.

Coauthor: A. Yodlovska.

2019

147. До питання про виокремлення лексико-семантичних варіантів

багатозначних дієслів (на матеріалі дієслова *залишити*) // Вісн. Запоріз. нац. ун-ту. Філологічні науки : зб. наук. пр. / Запоріз. нац. ун-т. – Запоріжжя, 2019. – № 2. – С. 71–76.

148. Етнолінгвістичний аспект формування безособових форм каузованого руху (на матеріалі східнослов'янських мов) // Наукові записки. Серія: Філологічні науки : зб. наук. пр. / Кіровоград. держ. пед. ун-т ім. В. Винниченка. – Кропивницький, 2019. – Вип. 175. – С. 194–199.

149. Прийоми опису емпіричного компонента «запах» у словниках слов'янських та германських мов // Вісн. Львів. ун-ту. Серія філологічна / Львів. нац. ун-т ім. І. Франка ; голов. ред. Т. Салига. – Львів, 2019. – Вип. 70. – С. 335–346.

2020

150. *Бог дав свято, а чорт гості*: паремії як індикатор динаміки архаїчного стереотипу 'ГІСТЬ' (на матеріалі східнослов'янських приказок) // Наук. вісн. Ужгород. ун-ту. Серія: Філологія : зб. наук. пр. / Ужгород. нац. ун-т. – Ужгород, 2020. – Вип. 1. – С. 127–133.

DOI: [https://doi.org/10.24144/2663-6840.2020.1.\(43\).127-133](https://doi.org/10.24144/2663-6840.2020.1.(43).127-133)

151. Дієслівна омонімія: лінгвальні та екстралінгвальні аспекти // У пошуках гармонії мови : до 80-ліття від дня народж. члена-кореспондента НАН України, д-ра філол. наук, проф. Ніни Федорівни Клименко / НАН України, Ін-т укр. мови, Київ. нац. ун-т ім. Т. Шевченка, Ін-т філології, Посольство Греції в Україні ; упоряд.: Є. А. Карпіловська, Л. П. Кислюк, Ю. В. Романюк, А. О. Савенко. – Київ, 2020. – С. 257–263.

152. Життєвий шлях Миколи Васильовича Мірченка // Лінгвістична історіографія кафедри української мови до 50-ліття від часу заснування : [колект. монографія] / упоряд.: Т. Є. Масицька, Н. М. Костусяк, О. Г. Межов, І. А. Мельник. – Луцьк, 2020. – С. 75–90.

153. Параметричні прикметники у словникових дефініціях як прояв антропоцентризму (на матеріалі словників англійської та слов'янських мов) // Теоретичні й прикладні проблеми сучасної філології : зб. наук. пр. / Донбаський держ. пед. ун-т ; редкол.: В. А. Глущенко (голов. ред.) [та

ін.]. – Слов'янськ, 2020. – Вип. 10, ч. 1. – С. 134–143.

154. «Словникова» анатомія людини: особливості тлумачення соматичної лексики у словниках української, польської, російської та англійської мов / М. В. Жуйкова // Вісн. Харків. нац. ун-ту ім. В. Н. Каразіна. Серія: Філологія. – Харків, 2020. – Вип. 86. – С. 87–95.

155. Фатичне спілкування персонажів М. Гоголя та його функції в художньому тексті // Наук. вісн. Дрогоб. держ. пед. ун-ту ім. Івана Франка. Серія: Філологічні науки (мовознавство) / Дрогоб. держ. пед. ун-т імені Івана Франка. – Дрогобич, 2020. – С. 47–53.

156. The Structure of Basic Level Categories in the Ukrainians' Consciousness According to the Results of Psycholinguistic Experiments: PARKAN and MUR // East European Journal of Psycholinguistics. – 2020. – Vol. 7, No 2. – P. 243–256.

Coauthor: L. Lavrynovych, O. Svidzynska.

2021

157. Еволюція національної ідентичності Агатангела Кримського та мовні маркери *ми і наш* // Східний світ. – 2021. – № 2. – С. 23–38.

DOI: <https://doi.org/10.15407/orientw2021.02.023>

158. К проблеме построения словарных толкований конкретной именной лексики (флора и фауна) // Вопр. лексикографии. – 2021. – № 19. – С. 52–74.

Соавтор: А. И. Йодловская.

DOI: <https://doi.org/10.17223/22274200/19/3>

159. Комунікативні сценарії конфліктних ситуацій у драматичних творах Лесі Українки // Лінгвістичні дослідження. – 2021. – Т. 2, № 54. – С. 126–140.

DOI: <https://doi.org/10.34142/23127546.2021.54.2.12>

160. Семіозис як діяльність в оповіданні Гільберта К. Честертон «The Blue Cross» // Вчені зап. Тавр. нац. ун-ту ім. В. І. Вернадського. Серія: Філологія. Журналістика / Тавр. нац. ун-т ім. В. І. Вернадського. – Київ, 2021. – Т. 32, № 1, ч. 1. – С. 182–188.

DOI <https://doi.org/10.32838/2710-4656/2021.1-1/32>

Участь у наукових конференціях, конгресах та семінарах

1980

161. Система акциональных различий в составе бесприставочных глаголов совершенного вида с суффиксом *-ну-* // Студент и научно-технический прогресс : материалы XVIII Всесоюз. науч. студенч. конф. – Новосибирск, 1980. – С. 9–15.

1989

162. *Семантико-грамматические свойства глагольных аффиксов // Семантика в преподавании русского языка как иностранного : тезисы. – Харьков, 1989. – С. 183.

1991

163. Расширение семантики глагольных аффиксов как проявление развития языка // А. А. Потебня – исследователь славянских взаимосвязей : тез. Всесоюз. науч. конф., окт. 1991 г. / Харьков. гос. ун-т им. А. М. Горького. – Харьков, 1991. – Ч. 2. – С. 102–103.

1994

164. Мова як вияв ментальності нації // Ментальність. Духовність. Саморозвиток особистості : тези доп. та матеріали Міжнар. наук.-практ. конф., 18–23 черв. 1994 р. / за ред. О. В. Киричука, О. П. Колісника, М.-Л. А. Чепи. – Київ ; Луцьк, 1994. – Ч. 1, розд. 1 : Ментальність. – С. 323–335.

1995

165. Застосування дистрибутивного методу для розв'язку одної лінгвістичної задачі // Матеріали ХІІ наук. конф. проф.-викл. складу і студентів Волин. держ. ун-ту / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки ; редкол.: А. В. Свідзинський [та ін.]. – Луцьк, 1995. – Ч. 1. – С. 142–143.

Співавтор: В. Ф. Старко.

166. Функція квазіпустих морфем у двовидових дієсловах // Матеріали ХІІ наук. конф. проф.-викл. складу і студентів Волин. держ. ун-ту / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки ; редкол.: А. В. Свідзинський [та ін.]. – Луцьк, 1995. – Ч. 1. – С. 140–141.

1996

167. Спільнокореневі синоніми чи варіанти? (до проблеми класифікації дієслівних опозицій з квазіпустими префіксами) // Матеріали XLII наук. конф. проф.-викл. складу і студентів Волин. держ. ун-ту / Волин. держ. ун-т ім. Лесі Українки ; редкол.: І. Д. Олексюк [та ін.]. – Луцьк, 1996. – Ч. 2. – С. 134–135.
168. Функции глагольных приставок и категория предельности (на материале украинских глаголов) // Актуальные проблемы современной филологии : материалы Междунар. науч.-метод. конф. (к 100-летию со дня рожд. проф. А. И. Германовича). – Симферополь, 1996. – С. 44–45.

1997

169. Личная сфера субъекта: коммуникативный статус и способы вербализации // Когнитивная лингвистика конца XX века : материалы Междунар. науч. конф., 7–9 окт. 1997 г. – Минск, 1997. – Ч. 2. – С. 30–32.
170. Особливості структурування простору по вертикалі у «наївній моделі світу» // Проблеми зіставної семантики : доп. та повідомл. Міжнар. наук. конф. з проблем зіставної семантики, 25–27 верес. 1997 р. / НАН України, Ін-т мовознавства ім. О. О. Потебні ; відп. ред. М. П. Кочерган. – Київ, 1997. – С. 173–175.

1998

171. Архаїчні уявлення про зустрічі з тваринами у слов'ян // Матеріали міжнар. славіст. конф. пам'яті проф. Костянтина Трофимовича, 1–3 квіт. 1998 р. / відп. ред.: В. Моторний [та ін.] ; Львів. держ. ун-т ім. І. Франка, Каф. слов'ян. філології. – Львів, 1998. – Т. 2. – С. 274–278.
172. Діагноз: лінгворак // Українська мова: з минулого в майбутнє : [матеріали доп. наук. конф., 26–27 лют. 1998 р.], присвяч. 200-річчю виходу в світ «Енеїди» Івана Котляревського / НАН України, Ін-т укр. мови. – Київ, 1998. – С. 132–133.
173. Опозиція «пряме криве» у слов'янській міфопоетичній системі // Антропоцентричний підхід у дослідженні мови : матеріали VII міжнар. Карських читань, 13–14 трав. 1998 р. / Ніжин. держ. пед. ін-т ім. М. В.

Гоголя ; упоряд. і відп. ред. Н. М. Арват. – Ніжин, 1998. – С. 125–126.

174. Типология моментальных глаголов // *Leksyka w komunikacji językowej : materiały konferencji międzynarodowej, wrzesień 1998* / red.: M. Grabska, J. Korzeniowska-Berczyńska. – Gdańsk, 1998. – S. 214–215.

175. Этимология слова «купала» в свете полесских данных // *Беларускае Асветніцтва: вопыт тысячагоддзя : матэрыялы міжнароднага кангрэса*. – Мінск, 1998. – Кн. 2. – С. 140–142.

1999

176. Від сприйняття до знання: полісемія перцептивно-ментальних предикатів // *Українська філологія: школи, постаті, проблеми : зб. наук. пр. Міжнар. наук. конф., присвяч. 150-річчю від дня заснування каф. укр. словесності у Львів. ун-ті, 23–25 жовт. 1998 р.* / Львів. нац. ун-т ім. І.Франка. – Львів, 1999. – Ч. 1. – С. 268–276.

Співавтор: О. Свідзинська.

177. Концепт «найти» в антропоцентричній моделі світу // *Семантика, синтактика, прагматика мовленнєвої діяльності : матеріали Всеукр. наук. конф.* / Ін-т мовознавства ім. О. Потебні, НАН України, Львів. держ. ун-т ім. І. Франка. – Львів, 1999. – С. 289–292.

178. Моментальність vs. процесність дії та їх лексичне втілення // *Проблеми зіставної семантики : зб. ст. за доп. Міжнар. наук. конф. з проблем зіставної семантики, 23–верес. 1999 р.* / відп. ред. М. П. Кочерган ; Київ. держ. лінгвіст. ун-т. – Київ, 1999. – С. 112–114.

179. Об одном компоненте антропоцентрической языковой модели (концепт «найти») // *Национально-культурный компонент в тексте и языке : материалы II Междунар. науч. конф., 7–9 апр. 1999 г.* – Минск, 1999. – Ч. 1. – С. 198–201.

2000

180. Данайські дари, або дещо з приводу білінгвізму в Україні // *Державність української мови і мовний досвід світу : матеріали Міжнар. наук. конф. (Київ, 11–12 трав. 2000 р.)*. – Київ, 2000.

181. Дещо про образ вовка в мовній картині світу білорусів // *Семантика*

мови і тексту : зб. ст. VI Міжнар. наук. конф., 26–28 верес. 2000 р. / Прикарпат. ун-т ім. Василя Стефаника, Ін-т мовознавства ім. О. Потебні НАН України ; голова редкол. В. І. Кононенко. – Івано-Франківськ, 2000. – С. 194–197.

182. Семантичні архаїзми в українських говірках // Сучасні проблеми мовознавства та літературознавства : зб. наук. пр. / ред. М. Сюсько ; Ужгород. держ. ун-т. – Ужгород, 2000. – Вип. 4 : Українське і слов'янське мовознавство : міжнар. конф. на честь 80-річчя проф. Йосипа Дзендзелівського. – Ужгород, 2000. – С. 224–227.

2001

183. Деякі архаїзми білоруських та українських говірок у слов'янському контексті // Беларуская мова: шляхі развіцця, кантакты, перспектывы : матэрыялы III Міжнар. кангр., Мінск, 2000 г. / рэдкал.: Г. Цыхун (гал. рэд.) [і інш.]. – Мінск, 2001. – С. 97–105.
184. Деякі білоруські та українські фраземи, що відбивають культ вовка // Гісторыя. Культуралогія. Мастацтвазнаўства : матэрыялы III Міжнар. кангр. беларусыстаў. – Мінск, 2001. – С. 255–260.
185. Культурно-историческая значимость «темных» фразем из собраний В. И. Даля // Проблемы изучения живого русского слова на рубеже тысячелетий : материалы всерос. науч.-практ. конф., посвящ. 200-летию со дня рождения В. И. Даля. – Воронеж, 2001. – С. 66–69.
186. Культурно-этнографический контекст образования фразеологизмов *до пропасти, до гибели* этнолингвистики // Материалы XXX межвуз. науч.-метод. конф. преподавателей и аспирантов Санкт-Петербург. гос. ун-та, 1–17 марта 2001 г. – СПб., 2001. – Вып. 5. – С. 12–16.
187. Ситуативные фраземы как объект этнолингвистики // Язык и культура. Проблемы современной этнолингвистики : материалы междунар. науч. конф., 2–4 нояб. 2000 г. / Белорус. гос. ун-т. – Минск, 2001. – С. 196–199.

2002

188. Когнитивные механизмы метафоризации и полиметафоричность предикатов (к постановке проблемы) // Форма, значение и функции

единиц языка и речи : материалы докл. междунар. науч. конф., 16–17 мая 2002 г. – Минск, 2002. – Ч. 1. – С. 156–158.

189. Смыслообразование и культурная мотивация // Мурзинские чтения: Динамика языка в синхронии и диахронии : материалы межвуз. науч. конф., посвящ. 20-летию каф. общ. и славян. языкознания Перм. ун-та, 17–18 сент. 2002 г. / М-во образования РФ, Перм. гос. ун-т. – Пермь, 2002. – С. 81–85.

190. О диффузности семантики идиом // *Słowo. Tekst. Czas. VI : Nowa frazeologia w nowej Europie : materiały VI międzynarodowej konferencji naukowej (Szczecin 6–7 września 2001 r., Greifswald, 8–9 września 2001 r.) / pod red. M. Aleksieenki, W. Mokijenki, H. Waltera. – Szczecin ; Greifswald, 2002. – S. 201–205.*

2003

191. До походження експресивного виразу *туди і дорога* // *Ukraina. Między językiem a kulturą : materiały z Międzynarodowej Konferencji «Słowianie Wschodni: Ukraina – między językiem a kulturą», 30 listopada – 1 grudnia 2001 r. / Uniwersytecie Jagiellońskim w dniach. – Kraków, 2003. – S. 275–280.*

192. Еволюція іменного кореня *пуст-* за даними говірок // *Матеріали V конгр. Міжнар. асоц. українців. Мовознавство : зб. наук. ст. / [упоряд.: Н. Гуйванюк, В. Бузинська, Н. Руснак, Л. Ткач]. – Чернівці, 2003. – С. 411–416.*

193. Східнослов'янські предикати любовної магії: сохнути. Історія, референція та семантика // *Тіло в текстах культур : матеріали наук. конф., груд. 2003 р. / Ін-т мистецтвознавства, фольклористики та етнології ім. М. Т. Рильського. – Київ, 2003. – С. 205–222.*

2005

194. К вопросу о механизмах семантического развития предикатной лексики // *Национально-культурный компонент в тексте и языке : материалы III Междунар. науч. конф. – Минск, 2005. – Ч. 2. – С. 203–204.*

195. Особенности структурирования вертикального пространства в

восточнославянских языках // *Przestrzeń w języku i w kulturze: Problemy teoretyczne interpretacje tekstów religijnych : materiały konferencji «Przestrzeń w języku i kulturze» / red. Jan Adamowski. – Lublin, 2005. – S. 73–79.*

196. Семантика имен героин в былинах киевского цикла // *Ономастика в кругу гуманитарных наук : материалы междунар. науч. конф., 20–23 сент. 2005 г. – Екатеринбург, 2005. – С. 153–155.*

2009

197. Мовні одиниці, мотивовані хворобою овець, у білоруській та українській мовах // *Беларуская мова ў культурнай і моўнай прасторы Славii : матэрыялы міжнар. навук. канф., Мінск, 24-25 лістап. 2009 г. / Нац. акад. навук Беларусі, Ін-т мовы і літ. імя Якуба Коласа і Янкі Купалы ; [рэдкал.: М. П. Антропаў і інш.]. – Мінск, 2009. – С. 169–173.*

2010

198. Міфопоетична семантика української народної гри "горюдуб" // *Народна творчість українців у просторі та часі : матеріали міжнар. наук. конф. в рамках VI Міжнар. фестивалю укр. фольклору "Берегиня" / М-во культури і туризму України [та ін.] ; [за ред. Г. Аркушина]. – Луцьк, 2010. – С. 454–466. – Бібліогр.: с. 465–466.*

199. Національно-культурна специфіка фразеології та проблема її калькування // *Семантика и прагматика языковых единиц в синхронии и диахронии : материалы I Междунар. науч. конф., 28–29 окт. 2010 г. / Таврич. акад. КФУ, Ф-т славян. филологии и журналистики, Каф. рус., славян. и общ. языкознания. – Симферополь, 2010. – С. 87–89.*

200. Міфопоетична семантика українського народної гри «горюдуб» // *Народна творчість українців у просторі та часі : матеріали міжнар. наук. конф. в рамках VI Міжнар. фестивалю укр. фольклору «Берегиня» / М-во культури і туризму України [та ін.] ; за ред. Г. Аркушина. – Луцьк, 2010. – С. 454–466.*

201. Проблема реконструкції сталих виразів: ідіома *и концы в воду* в синхронії та діахронії // *Мовознавчі студії. – Дрогобич, 2010. – Вип. 2 :*

Фразеологізм і слово у тексті і словнику (за матеріалами Всеукр. наук. конф. на пошану 75-річчя від дня народж. проф. Мар'яна Демського) / [упоряд.: К. Іваночко та ін.]. – С. 124–134.

202. Семантична деривація одиниць, мотивованих хворобою овець «ценуроз», в українській, білоруській та польській мовах // Мовна картина світу слов'ян і культура = *Językowy obraz świata słowian a kultura* : матеріали міжнар. наук. конф., 5–7 листоп. 2010 р. / голов. ред. О. Тищенко ; Католиц. Люблін. ун-т Іоанна Павла II [та ін.]. – Люблін ; Рівне, 2010. – Т. 2. – С. 79–83.

2011

203. Фреймове моделювання у фразеології // Українська лексикографія в загальнослов'янському контексті: теорія, практика, типологія : [матеріали Міжнар. наук. конф., присвяч. пам'яті Л. Г. Скрипник (1921–2004), 12–13 трав. 2011 р.] / НАН України, Ін-т укр. мови ; [редкол.: І. С. Гнатюк (відп. ред.) та ін.]. – Київ, 2011. – С. 109–116.

2012

204. Архаическая символика игры *горелки* и ее украинских и белорусских вариантов // *Этнолингвистика. Ономастика. Этимология* : материалы II Междунар. науч. конф., 8–10 сент. 2012 г. – Екатеринбург, 2012. – Ч. 1. – С. 20–22.
205. Праславянский глагол **jьgrati*: прототипическая референция и семантика // *Северное Причерноморье: к истокам славянской культуры* : VII чтения памяти акад. О. Н. Трубачёва, г. Феодосия, сент. 2012 г. / Отделение истории и филологии РАН [и др.]. – Киев ; М., 2012. – С. 31–33.

2015

206. Роль образности и внутренней формы фразем в лингво-культурной реконструкции // *Этнолингвистика. Ономастика. Этимология* : материалы III Междунар. науч. конф., Екатеринбург, 7–11 сент. 2015 г. – Екатеринбург, 2015. – С. 119–121.

2016

207. Труднощі етимологізації фразеологічних одиниць // Актуальні проблеми методології та історіографії мовознавства : матеріали наук.-практ. інтернет-конф., 19–20 жовт. 2016 р. / Ін-т мовознавства імені О. О. Потебні НАН України [та ін.]. – Слов'янськ, 2016. – С. 50–53.

2018

208. Сталі народні порівняння в мовній свідомості сучасних українців (за результатами асоціативного експерименту) // Традиційна культура в умовах глобалізації: збереження автентичності та розвиток креативних індустрій : матеріали наук.-практ. конф., 22–23 черв. 2018 р. / Упр. культури і туризму Харків. облдержадмін., Обл. організац.-метод. центр культури і мистецтва. – Харків, 2018. – С. 117–122.

2019

209. Глагольная омонимия в диахронном аспекте // Этнолингвистика. Ономастика. Этимология : материалы IV междунар. науч. конф., 9–13 сент. 2019 г. / Урал. ун-т. – Екатеринбург, 2019. – С. 128–130.

210. Словникова дефініція як відбиття ментальних процесів // Проблеми лінгвістичної семантики : IV Міжнар. наук.-практ. інтернет-конф., 21 листоп. 2019 р. / Рівнен. держ. гуманітар. ун-т, Ф-т інозем. філології, Каф. романо-герман. філології. – Рівне, 2019. – С. 8–11.

2020

211. Динаміка наукового мовлення Агатангела Кримського в аспекті кодифікації української мови у першій третині ХХ с. // III–IV Конгрес сходознавців (до 150-ї річниці від дня народж. Агатангела Кримського), 23–24 груд. 2020 р. : зб. матеріалів. – Київ, 2020. – Ч. 1. – С. 45–47.

Редакційно-рецензійна діяльність М. В. Жуйкової

Переклади, наукове редагування, упорядкування

1999

1. Свідзинський А. В. Самоорганізація і культура / А. В. Свідзинський ; ред. М. В. Жуйкова ; Фондація ім. О. Ольжича. – Київ : Вид-во ім. О. Теліги, 1999. – 288 с. – Бібліогр.: с. 275–286.

2003

2. Свідзинський, А. "Я виноград відновлення у ніч несучу..." : Володимир Свідзинський – творець прекрасного / А. Свідзинський ; ред. М. Жуйкова. – Київ : Вид-во ім. О. Теліги, 2003. – 184 с. : іл. – Бібліогр.: с. 177–181.

2013

3. Свідзинський А. В. Синергетична концепція культури / А. В. Свідзинський ; ред. М. В. Жуйкова. – 2-е, випр. і допов. вид. – Львів : Афіша, 2013. – 744 с.

2015

4. Герберт К. Розуміти травматичний досвід: путівник для безпосередніх учасників та їхніх родин / К. Герберт ; [пер. англ. М. Жуйкової]. – Львів : Свічадо, 2015. – 71 с.

2018

5. Незаймані слова : зб. ст. про творчість Володимира Свідзинського / [А. В. Свідзинський та ін. ; упоряд., вступ. ст. М. В. Жуйкова]. – Брустури : Дискурсус, 2018. – 130, [5] с.

2019

6. Свідзинський Анатолій Вадимович : біобібліогр. покажч. / Східноєвроп. нац. ун-т ім. Лесі Українки, Бібліотека ; уклад. І. П. Сидорук ; упоряд. М. В. Жуйкова. – Луцьк, 2019. – 60 с.
7. Свідзинський А. Моє життя в науці / А. Свідзинський ; [ред. М. Жуйкова] ; НАН України, Ін-т теорет. фізики ім. М. М. Боголюбова НАН України. – Київ : [б. в.], 2019. – 150 с.

Рецензування наукових праць

2001

1. Владимир Гнатюк и его «Очерк украинской мифологии» : [рецензия] // *Etnolingwistyka* / red. Jerzy Bartmiński. – Lublin, 2001. – N 13. – S. 295–298. – Рец. на кн.: Нарис української міфології / В. Гнатюк. – Львів : Ін-т народознавства НАН України, 2000. – 263 с.

2010

2. Хвороби та тіло людини в традиційній культурі через призму етнолінгвістики, антропології, фольклористики : [рецензія] // *Наук. зап. Нац. ун-ту «Острозька академія»*. Серія філологічна : зб. наук. пр. / Нац. ун-т «Острозька академія» ; [голов. ред. І. Д. Пасічник]. – Острог, 2010. – Вип. 17. – С. 462–466. – Рец. на кн.: Цела чалавека: слова, міф, ритуал / Т. Валодзіна. – Мінск : Тэхналогія, 2009. – 423 с.

Перелік авторефератів дисертацій на здобуття наукового ступеня кандидата, захищених під керівництвом М. В. Жукової
2004

1. Старко В. Ф. Концепт «гра» в контексті слов'янських і германських культур (на матеріалі української, російської, англійської і німецької мов) : автореф. дис. ... канд. філол. наук : 10.02.15 / Старко Василь Феодосійович ; Ін-т мовознавства ім. О. Потебні НАН України. – Київ, 2004. – 20 с.

2013

2. Бондар Т. Г. Універсальні та лінгвоспецифічні ознаки вербалізаторів лінгвокультурного концепту ДОРОГА / ROAD / WEG в українській, російській, англійській та німецькій мовах : автореф. дис. ... канд. філол. наук : 10.02.15 / Бондар Тетяна Георгіївна ; Донец. нац. ун-т. – Донецьк, 2013. – 20 с.

3. Петров О. В. Семантичні поля в ідеографічному моделюванні російського лексикону : автореф. дис. ... доктора філол. наук : 10.02.02 / Петров Олександр Володимирович ; Ін-т мовознавства ім. О. Потебні НАН України. – Київ, 2013. – 40 с.

4. Хаджиоглова О. Г. Лінгвокультурна зумовленість категоризації музичних інструментів у свідомості носіїв різних мов : автореф. дис. ... канд. філол. наук : 10.02.15 / Хаджиоглова Олена Георгіївна ; Донец. нац. ун-т. – Донецьк, 2013. – 20 с.

2016

5. Литвин О. Л. Структура лексико-семантичних категорій англійської мови (лінгвокогнітивний аспект): автореф. дис. ... канд. філол. наук : 10.02.04 / Литвин Оксана Леонідівна ; Запоріз. нац. ун-т. – Запоріжжя, 2016. – 20 с.

6. Шевчук А. В. Принципи лексикографічного опису зоонімів у словниках сучасної англійської мови : автореф. дис. ... канд. філол. наук : 10.02.04 / Шевчук Анастасія Володимирівна ; Запоріз. нац. ун-т. – Запоріжжя, 2016. – 20 с.

2020

7. Мачульська К. Я. Лінгвопрагматика комерційних гасел в англomовному інтернет-дискурсі реклами : автореф. дис. ... канд. філол. наук : 10.02.04 / Мачульська Катерина Ярославівна ; Запоріз. нац. ун-т. – Запоріжжя, 2020. – 20 с.

Рецензії на наукові праці М. В. Жуйкової

2007

1. Валодзіна Т. «Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов» / Т. Валодзіна // Беларуская лінгвістыка. – Мінск, 2007. – Т. 60. – С. 152–156. – Рец. на кн.: Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов / М. В. Жуйкова. – Луцьк : Вежа, 2007. – 416 с.
2. Карнаушенко Г. Н. Нове видання з історичної фразеології східнослов'янських мов / Г. Н. Карнаушенко, М. І. Філон // Вісн. Харків. нац. ун-ту ім. В. Н. Каразіна. Серія: Філологія / Харків. нац. ун-т ім. В. Н. Каразіна ; відп. ред. Ю. М. Безхутрий. – Харків, 2007. – № 787, вип. 52. – С. 360–361. – Рец. на кн.: Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов / М. В. Жуйкова. – Луцьк : Вежа, 2007. – 416 с.
3. Левченко О. П. Рецензія / О. П. Левченко // Вісник Національного університету «Львівська політехніка». Серія: Проблеми української термінології / Нац. ун-т «Львівська політехніка». – Львів, 2007. – № 593. – С. 106–107. – Рец. на кн.: Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов / М. В. Жуйкова. – Луцьк : Вежа, 2007. – 416 с.
4. Руденко А. «Маргарита Васильевна Жуйкова. Динамические процессы во фразеологической системе восточнославянских языков» / А. Руденко // Etnolingwistyka : Problemy Języka i Kultury. – Lublin, 2008. – No 20. – S. 412–415. – Рец. на кн.: Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов / М. В. Жуйкова. – Луцьк : Вежа, 2007. – 416 с.
5. Толстая С. М. «На кривой не объедешь»: фразеологизмы в контексте культуры / С. М. Толстая // Живая старина. – М., 2008. – № 2. – С. 54–55. –

Рец. на кн.: Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов / М. В. Жуйкова. – Луцьк : Вежа, 2007. – 416 с.

6. Ширококорд Ф. Фразеологізм – текст – культура / Ф. Ширококорд, М. Філон // Укр. мова. – 2008. – № 4. – С. 126–128. – Рец. на кн.: Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов / М. В. Жуйкова. – Луцьк : Вежа, 2007. – 416 с.

2020

7. Глущенко В. А. Рецензія / В. А. Глущенко М. Ю. Руденко // *Studia Linguistica* : реценз. міжнар. наук. журн. / Київ. нац. ун-т ім. Т. Шевченка. – Київ, 2020. – Вип. 16. – С. 155–157. – Рец. на кн.: Лінгвістичні задачі : навч.-метод. посіб. / М. В. Жуйкова. – Вид. 2-е, випр. і допов. – Львів, 2020. – 40 с.

Алфавітний покажчик назв праць

- Агресивність мовних покручів 14
- Актуальні проблеми вивчення компресії сталих виразів 77
- Антропоцентризм у словникових дефініціях: відсилка до прототипу 129
- Антропоцентризм у тлумачних словниках 133
- Архаическая символика игры *горелки* и ее украинских и белорусских вариантов 204
- Архаїчні уявлення про зустрічі з тваринами у слов'ян 171
- Асистемна семантична деривація: походження оцінного предиката *вигоріти* 140
- Безособові дієслівні форми в контексті народної культури 93
- Безособові форми дієслів каузованого руху в контексті народної культури 114
- Билини кийвського циклу: індоєвропейська спадщина чи казки Росії про Україну? 28
- Бог дав свято, а чорт гості*: паремії як індикатор динаміки архаїчного стереотипу 'ГІСТЬ' 150
- «В блакитному тумані моря...» 15
- «В тумане моря голубом...» 18
- Вербалізація поняття «зустріч» в українській та таджицькій мовах 29
- Вербальний код української гри «*горюдуб*» на тлі її білоруських та російських відповідників 98
- Від предиката до сталого виразу: особливості нарощення образного предиката іменними компонентами 102
- Від сприйняття до знання: полісемія перцептивно-ментальних предикатів 176
- Вітер і чаклун 42, 141
- Внутренняя форма предикатов удара / битья и фреймовое моделирование 103
- Внутрішня форма слова як відбиття архаїчних когнітивних структур 35
- Генеза ідіоми «перебігти дорогу» в контексті народної культури 53
- Генеза образної предикації в етнолінгвістичному аспекті 3, 4
- Генеза та семантика-функціональні особливості звороту *туди й дорога* 43, 54
- Генеза українського дієприкметника *при чмелений* 89
- Глагольная омонимия в диахронном аспекте 209
- Генеза предикатів *водити* та *слідити* за умов концептуальної спеціалізації 104
- Данайські дари, або дещо з приводу білінгвізму в Україні 55, 1180
- Двомовність в Україні: нові симптоми старої хвороби мышление 36
- Дещо про образ вовка в мовній картині світу білорусів 181
- Деякі архаїзми білоруських та українських говірок у слов'янському контексті 183

- Деякі білоруські та українські фраземи, що відбивають культ вовка 184
- Джерела та характер оцінки в дієслівній метафорі 82
- Динаміка концепту за мовними даними (зустріч в наївній моделі світу) 56
- Динаміка наукового мовлення Агатангела Кримського в аспекті кодифікації української мови у першій третині ХХ с. 211
- Динамічні процеси у фразеологічній системі східнослов'янських мов 6
- Діагноз: лінгворак 172
- Дієслівна омонімія: лінгвальні та екстралінгвальні аспекти 151
- До питання про виокремлення лексико-семантичних варіантів багатозначних дієслів 147
- До питання про розвиток семантики праслов'янського * 66
- До походження експресивного виразу *туди і дорога* 191
- До походження українського образного предиката *втяти (втнути)* 83
- До проблеми інтерпретації архаїчних фразем із зібрань В. І. Даля 57
- Еволюція ідіом *дістатися / дати на горіхи (бублики, баранки)* в когнітивному аспекті 72
- Еволюція ідіоми *підвести під монастир* в українській мові 73
- Еволюція іменного кореня *пуст-* за даними говірок 192
- Еволюція національної ідентичності Агатангела Кримського та мовні маркери *ми і наш* 157
- Елементи архаїчного поганського світогляду в деяких слов'янських фразеологізмах 22
- Емпіричний компонент у словникових дефініціях 134
- Етимологізація фразеологічних одиниць: мовний та культурний аспекти 135
- Етнолінгвістичний аспект формування безособових форм каузованого руху 148
- Життєвий шлях Миколи Васильовича Мірченка 152**
- Заколдованный круг 67
- Засоби іронії у повісті Дж. Джерома «Three Men in a Boat» Юрія Лісняка та Родислава Доценка 105
- Засоби іронії у творах Дж. Джерома «Three men in a boat» та «Three men on the bummel» 115
- Застосування дистрибутивного методу для розв'язку однієї лінгвістичної задачі 165
- Застосування метафоричної моделі «соціальна мережа» для опису українських визвольних змагань 136
- Зачем Маринка сожгла следы Добрыни 84
- Зберігаймо наші мовні скарби 11
- Инвариантные и вариативные составляющие в семантической структуре идиом 58**
- Ідіома (и) *концы в воду* в діахронії та синхронії 106
- Ідіоми й обряд: генеза номінацій *пустого говоріння* в східнослов'янських

- К** вопросу о категории фазовости русских глаголов с суффиксом *-ну-* 10
- К вопросу о механизмах семантического развития предикатной лексики 195
- К проблеме объективности описания и анализа культурных явлений 79
- К проблеме построения словарных толкований конкретной именной лексики (флора и фауна) 158
- Категорія «музичні інструменти» в концептосфері українських студентів немусичного профілю 90
- Кобза та бандура: еволюція категоризації у свідомості українців (XIX – XXI ст.) 99
- Когнитивные механизмы метафоризации и полиметафоричность предикатов 188
- Комунікативні сценарії конфліктних ситуацій у драматичних творах Лесі Українки 159
- Комунікативні функції ситуативних фразем 59
- Консолідуєча сила 16
- Концепт «найти» в антропоцентричній моделі світу 177
- Культурно-историческая значимость «темных» фразем из собраний В. И. Даля 185
- Культурно-этнографический контекст образования фразеологизмов *до пропасти, до гибели* этнолингвистики 186
- Личная сфера субъекта: коммуникативный статус и способы вербализации 168
- Лінгвістична історіографія кафедри української мови 8
- Лінгвістичні задачі 5, 9
- Лінгво-когнітивний статус ознак подібності в метафорі 107
- Лінгво-психологічна характеристика прикметників та проблема їх лексикографічного опису 142
- Магічна** функція мови і свідомість її носіїв 126
- Магічне коло в культурі та мові східних слов'ян (до генези ідіоми *на кривой не объедешь*) 62
- Метафора й обряд 69
- Метафора угощення в мовних одиницях со значенням воєнних дій: когнітивний і культурний аспекти 86
- Метафоризація і комізм 130
- Механізми ідіотворення та образні складові ідіом (на прикладі *перебігти дорогу*) 44
- Місце та функції параметричних прикметників у дефініціях англійських словників 121
- Міфологічне підґрунтя номінації героїнь в баладах кийського циклу 30
- Міфопоетична семантика українського народної гри «горюдуб» 200
- Міфопоетична семантика української народної гри "горюдуб" 198
- Мова і культура 45

Мова як вияв ментальності нації	164
Мовний образ горіха за східнослов'янськими та польськими джерелами	119
Мовні одиниці, мотивовані хворобою овець, у білоруській та українській мовах	197
Моментальність vs. процесність дії та їх лексичне втілення	178
Мотиваційні поля в лексичній підсистемі мови	116
Національно-культурна специфіка фразеології та проблема її калькування	199
Номинация смерти и архаическое мышление	33
Номінації плодівих дерев у тлумачних словниках англійської та польської мов: проблема дефініції	91
Номінація в контексті мовного антропоцентризму	100
Номінація смерті та архаїчне мислення	23
О диффузности семантики идиом	190
О происхождении одного «темного» глагола из тематической группы обмана: <i>облапошить</i>	120
Об одной поговорке Владимира Даля, или заметки о «женском сбойстве»	85
Об одном компоненте антропоцентрической языковой модели (концепт «найти»)	179
Образна основа фразеологізмів і фреймове моделювання	108
Образна основа фразеологічних одиниць та проблема їх мовно-культурної реконструкції	127
Образний предикат <i>підвести</i> в синхронії та діяхронії української мови	109
Образні лексичні одиниці як результат редукції прецедентних нарративних текстів	137
Опозиція «пряме криве» у слов'янській міфопоетичній системі	173
Оптимізація зони тлумачення у модерному фразеологічному словнику	117
Особенности структурирования вертикального пространства в восточнославянских языках	195
Особенности структурирования вертикального пространства в восточнославянских языках	79
Особливості префіксальної деривації дієслів у сучасній українській мові	24
Особливості структурування простору по вертикалі у «наївній моделі світу»	170
Особливості утворення поліметафоричних предикатів	87
Параметричні прикметники у словникових дефініціях як прояв антропоцентризму	153
Полісемія перцептивно-ментальних предикатів	31
Поняття «пропасть» та уявлення про той світ в народній культурі	46
Поняття «символ метафори» в когнітивному аспекті	94
Поняття особистої сфери суб'єкта як потенційний компонент метамови лінгвістики	32
Праславянський глагол <i>*jьgrati</i> : прототипическая референция и семантика	205

- Престиж рідної мови 17
- Прийоми опису емпіричного компонента «запах» у словниках слов'янських та германських мов 149
- Принципи номінації і трансляція культурної інформації 122
- Про один механізм творення предикатних значень: *стягнути, вкрати* 74
- Про один спосіб утворення образних сталих виразів 123
- Про один тип дієслівної антонімії (*залишити vs. взяти з собою*) 37, 40
- Проблема реконструкції сталих виразів: ідіома *и концы в воду* в синхронії та діахронії 201
- Происхождение выражения *туда и дорога!* и славянские народные представления о двух видах смерти 75
- Процедури метафоризації предикатів в когнітивному аспекті 70
- Разбить в пух и прах*: когнітивна історія ідиому 80
- Расширение семантики глагольных аффиксов как проявление развития языка 163
- Роль внутрішньої форми ідіоми та її образної основи в мовно-культурній реконструкції 95
- Роль культурного чинника в метафоризації предикатів 101
- Роль ментальних образів базових ситуацій у процесах ідіомотворення 63
- Роль національної школи у відродженні України 12
- Роль образної складової фразеологічних одиниць у формуванні фразеологічного значення 138
- Роль образности и внутренней формы фразем в лингво-культурной реконструкции 206
- Роль спостерігача у вербалізації результатів когнітивної діяльності 47
- Русский глагол «облапошить»: происхождение, прагматика, культурные коннотации 131
- Анатолій Свідзинський 96
- «Своя історія і своя правда» 110
- Семантика зустрічі в традиційних культурах слов'ян 38
- Семантика імен героїні в былинах киевского цикла 196
- Семантика слова *купало* в порівняльно-історичному аспекті 143
- Семантико-грамматические свойства глагольных аффиксов 162
- Семантична деривація дієслів руху в контексті традиційних уявлень про світобудову 118
- Семантична деривація одиниць, мотивованих хворобою овець «ценуроз», в українській, білоруській та польській мовах 202
- Семантична деривація предикатів як наслідок концептуальної спеціалізації 97
- Семантична еволюція предикатної лексики в контексті магичної практики 111
- Семантичні архаїзми в українських говірках 182
- Семиотические функции магического круга в традиционной культуре восточных славян 92
- Семіозис як діяльність в оповіданні Гільберта К. Честертон

«The Blue Cross»	160
Система акциональных различий в составе бесприставочных глаголов совершенного вида с суффиксом -ну-	161
Ситуативные фраземы как объект этнолингвистики	187
Славянский корень <i>rust-</i> в контексте концептуальной оппозиции «свой – чужой»	88
Сліди архаїчної свідомості у слові «слід»	60
Слова і міфологеми в поетичному тексті Володимира Свідзинського	71
Слова і міфологеми в поетичному тексті Володимира Свідзинського	144
Слова і міфологеми в поетичному тексті Володимира Свідзинського	139
«Словникова» анатомія людини: особливості тлумачення соматичної лексики у словниках української, польської, російської та англійської мов	154
Словникова дефініція як відбиття ментальних процесів	210
Словникові дефініції та принцип антропоцентризму	132
«Слово, повне гідності...»	145
Смыслообразование и культурная мотивация	189
Спільнокореневі синоніми чи варіанти?	167
Способи представлення модального значення необхідності і міфопоетична свідомість	39
Сталі народні порівняння в мовній свідомості сучасних українців	208
Статус ознак подібності в предикатній метафорі	124
Стереотип дороги в українських та російських загадках	61
Структура концепту та семантика слова: спроба експлікації (на прикладі концепту «найти» і дієслова <i>найти</i>)	48
Структура словникової дефініції в аспекті антропоцентризму	128
Східнослов'янська лексика неправедної смерті	49
Східнослов'янське «найти» в синхронії та діяхронії	50, 51
Східнослов'янські предикати любовної магії: сохнути	193
Східнослов'янські сакральні формули з компонентом <i>пропасти</i> : образна основа і міфопоетичні витоки	64
Тенденції розвитку двовидових дієслів у сучасній українській мові	25
Теоретичне і прикладне мовознавство	7
Типологія моментальних глаголов	174
Типологія власне-видових дієслівних опозицій у сучасній українській мові	1, 2
Типологія ідіом в когнітивно-генетичному аспекті	76
Трансляція культурної інформації в процесах номінації	125
Труднощі етимологізації фразеологічних одиниць	207
У нас своя історія і своя правда	112
Університету – п'ять років	34
Уявлення про слід у давніх українців	19
Фатичне спілкування персонажів М. Гоголя та його функції в художньому тексті	155

Фрейм побиття та його вербалізація в одиницях фразеологічного поля	113
Фреймове моделювання у фразеології	203
Функции глагольных приставок и категория предельности	168
Функція квазіпустих морфем у двовидових дієсловах	166
Хто хоче виховувати учнів українських шкіл малоросами?	26
Чи потрібна Україні «русскоязычная» мова?	20
Ще раз про етимологію слова <i>купало</i>	40
Экспрессивные образования типа <i>до черта, до пропасти, до гибели</i> и проблема реконструкции древнего значения лексемы <i>гибель</i>	64
Этимология слова « <i>купала</i> » в свете полесских данных	174
Як виховують малоросів, або що можна почути «під калатання дзвонів»	26
Як говоритимуть наші нащадки: українською мовою чи «малоросийским наречием»?	20
Як говоритимуть наші нащадки: українською мовою чи «малоросийским наречием»?	12
Objectivity in the Description and Analysis of Cultural Phenomena: Some Thoughts	80
Perceptual signs in the structure of dictionary definitions of beverages	145
Semantyka spotkania w tradycyjnej kulturze Słowian	51
The Structure of Basic Level Categories in the Ukrainians' Consciousness According to the Results of Psycholinguistic Experiments: PARKAN and MUR	155

Іменний покажчик співавторів

- Біскуб І. П. 8
Бондар Т. 44, 61
Гандзюк О. М. 8
Гнатюк І. С. 8
Голоюх Л. В. 8
Горик Н. П. 8
Городенська К. Г. 8
Данилюк Н. О. 8
Деркач Л. М. 8
Євпак А. 116
Єрмоленко С. Я. 8
Загнітко А. П. 8
Зінчук Р. С. 8
Йодловская А. И. 158
Корабліна З. 91
Костусяк Н. М. 8
Кузьмич О. Я. 8
Литвин О. 105, 115
Масицька Т. Є. 8
Межов О. Г. 8
Мельник І. А. 8
Мірченко М. В. 8
Мойсієнко А. К. 8
Павленко Л. П. 8
Свідзинська О. 29, 31, 47, 176
Свідзинський А. 45, 110, 112
Старко В. 32, 66, 165
Хаджиоглова О. 90, 99
Чупрун А. І. 121
Yodlovska A. 146
Lavrynovych L. 156
Svidzynska O. 156

Фотоматеріали



2007 р. Міжнародна конференція в Житомирі (проф. Г. Л. Аркушин)



2007 р. Міжнародна конференція в Житомирі (С. Толстая, Є. Бартмінський, Г. Карнаушенко)



2011 р. Конференція в Сімферопольському університеті



Vygovskyj Concert – 2011 (справа Олена Хаджиоглова (Котис))



2015 р. Зі студентами спеціальності «прикладна лінгвістика»



2016 р. Захист Оксани Литвин, Запоріжжя



1 березня 2018 р. Кафедра теоретичної фізики



2019 р. На конференції у Львівській політехніці



2019 р. На конференції у Львівській політехніці



2019 р. Разом з акад. І. Р. Юхновським